大清光緒三十年

# 申報

第一萬一千二百四十三號

六月廿四日

上海零售每張取錢十二文 外埠則照遠近酌加寄費 西歷一千九百零四年八月初五日禮拜五 今日另出附張不取分文

外埠售報處

北京琉璃廠東北園有怡悅齋○天津紫竹林梁子亭○烟臺韓德森醫院隔壁劉心平○漢口黃陂街太平巷口江左漢記石印書局○岳州宜昌江左漢記分局○新隄沙市江左漢記分局○九江全泰盛○廬州府全泰盛○蕪湖長街全泰盛王林堂筆店○安慶鄭虞卿操用機四牌樓西街華英藥房藥王廟前周宅○揚州石牌樓吳鶴林○鎮江春記○江西南昌全泰盛裕興康○蘇州閶門東大街西首恆康錢莊內○無錫北門外泰源錢樓○常州青菓巷翰墨齋書店○杭州保佑坊推官橋○紹興小江橋申昌○福州南臺怡興洋行○厦門總興昌信局○寧波和泰書鋪林○定海和泰局○婺興東門何乾元鹽店○溫州老通久南琴浙○陝西務本新報館○四川重慶○長沙坡子街田德馨堂○長沙府正街左湘號○山東濟南府布政使街老裕興信局○廣西湖南雲貴森昌○山西省鼓樓大街老福興信局○其餘外埠信局及京報房代售

告白刊例

第一日每字取洋五釐第二日至第七日按日每字取洋三釐第八日起按日每字取洋二釐半結算字數則先以五十字之處爲率多則以十字遞加字直行告白則以三百字起碼價值一律並不增收此例

## 論籌款

今天下之談新政者莫不曰學堂之宜遍設也警察之宜急辦也農工商諸務之宜逐漸擴充也是數者爲育才爲禁暴爲興利無論智愚賢不肖固皆知爲當務之急而不容稍延然數年以來 朝廷既訓飭備至疆吏亦告誡頻仍而合中國十八行省各府州縣能盡力舉辦者殊屬寥寥卽辦矣亦惟僅具規模敷衍塞責是豈疆吏之敢違 詔旨有司之故抗譏哉無米之炊不能責之於巧婦苟欲辦一事而無經費以濟之雖明幹之士亦所難能今之籌費者大率不外取資於各項捐欵繁苛瑣屑民怨沸騰而與大局仍無甚裨益其故因民至今日貧困已極當事者竭力搜索雖不敢明抗而究非出於本心故斂怨易而成事難實爲今日舉行要政之第一通患然則爲之奈何曰是有術焉於民無驛騷之慮於事無支絀之虞是在一轉移間化無益爲有益而已試舉其要得有二端一曰廢斥寺院菴觀按語載 國初曾由戶部咨行各省查核寺院菴觀共有若干所僧道尼姑共有若干名口迄今二百數十年來當必有增無減此輩非特不耕而食不織而衣爲良民之蠹賊且作奸犯科肆無忌憚種種惡跡擢髮難數惟其產業豐富心術陰柔上足以惑學士大夫下足以愚無知婦女故雖有正直官紳設法懲辦而此滅彼起終難絕其根株曩者歲在戊戌 朝廷曾降明諭令各省所有寺院菴觀除勅建外一律廢斥嗣以康梁變起此事不復施行愚則謂凡舉一事不宜使若輩有移動避閃之處卽如 諭旨中旣有勅建各寺院不在應廢之列則奸狡者卽可於此肆其詭謀設法爲之保護根株不絕難免他時不重萌芽是宜明降 綸音所有各直省寺院菴觀無論勅建與私立限一年內一律廢除淨盡共有田產若干由地方官查明收入冊籍概令充公房屋所拆之土木材料或改造公所或令民間承買得價歸公僧道尼姑年壯者酌給貲財令自還俗倘衰老則養之終身如此則天下可永無二氏之蹤跡而所獲田產當亦不貲此足以裨益公家之費者一也二曰善堂自城市以迄鄉鎮無不有善堂之處原前人所以設此義舉善因鰥寡孤獨之顛連無告者藉此以延其生機仁人用心良可欽敬無如經理其事者大率藉公欵以肥私囊一經窟穴其中買田宅長子孫志驕氣揚侈然自得卽稍知自愛之輩亦染於習俗不能獨自表異不染一塵倘 朝廷明降 諭旨著地方官將所屬各善堂共有産業若干一一爲之清理應辦善舉核實撙節不使爲紳董者稍有染指於中如此則善舉仍不致廢而每年所省經費當亦可觀此足以濟公家之用者又一也夫此二者無論何省何府何縣無不可以舉行所得之資較之捐自民間零星搜括者爲數當可倍蓰於此而興學堂辦警察設農工商諸局自綽然有餘裕而斷無左支右絀之虞竊謂居今日而言籌欵之法竟善於此是亦何憚而不爲哉芻蕘之見願當事詳採焉

一日占名城 ○昨晚七點鐘時本館得日本東京專電云頃由陸軍統帥奧氏電告大本營內開自華歷六月二十一日之後俄軍陸續退赴北方我軍於二十二日正午占據海城及牛莊城一

日占名城官電 ○昨晚駐滬日本總領事官小田切君以六月二十三日下午四點鐘東京發來官電見示內開 六月二十一日兩軍互戰後俄人一路往北退去至二十二日吾軍占據海城及牛莊城相離通商之牛莊九十里

日攻析木城官電 ○昨晚承駐滬日本總領事官小田切君以六月二十二日一點四十分鐘東京發來官電見示內開析木城電報稱析木城之西北十二里至析木城之西約七里其地均係山嶺俄人在彼紮營甚固先是十八日吾左軍駐於析木城之西山上綿延至析木城之東南又有兵一隊在析木城之西南攖要駐紮至十九日天明時開砲攻擊及下午三點鐘俄兵漸退吾中軍奮勇進攻因俄人砲火甚烈難以施力至下午五點半鐘俄人又添兵來攻吾電竭力與之鏖戰彼時俄兵已死傷甚多迨日薄崦嵫兩軍均安營不動嗣因吾左軍欲攻俄國後軍俄人乘黑夜退至海城惟俄人所駐之地甚爲堅固且所用均係快砲及野砲因是吾軍所攜大砲無所用之比時查得吾軍死傷約四百名俄人所棄死屍約一百五十具其時俄人約有步兵兩隊另有大砲七排係將軍阿列息夫所統率俄人有砲六尊爲吾所奪又擒獲兵數名是日寒暑表升至一百二十度天甚炎熱故軍士殊不易施力也

售艦謠言 ○日本東京來電云此間報知新聞載美洲推頁丁國有軍艦若干號刻已如數售與俄人鑿鑿言之一若身親目擊也者然詢之推頁丁駐日本之海軍副將卡路希耶氏則謂頃曾以此事電問本國海軍大臣旋得復音謂我國自與俄構兵之始卽置身局外不稍違犯中立章程茲之所云實係無稽讕語也

船案難了 ○日本大阪某日報登德京柏林來電云拿伊脫誇磨曼達輪船一事似難和平了結蓋俄人之意凡有輪船之附載戰時禁貨者務必發砲轟沉此次特將拿伊脫誇摩曼達一船擊而沉之使各船知所戒懼也

詳述俄艦擊沉英船事 ○俄國海參威艦隊發砲擊沉輪船一事昨已據某西人所述節簡錄登茲見日本東京某日報備記情由雖事蹟不無兩歧而記載較爲詳盡爰再譯而登之日報之言曰東歷七月二十五日清晨有英國輪船名濟南者行抵橫濱船中印度水手頭目報稱拿伊脫誇磨曼達輪船已被俄國艦隊擊沉圖拿伊脫誇磨曼達自那脫康曼特一則譯從西語一則譯自和文以故大致雖同文字不免互異也先是東歷七月二十四號清晨七下二刻時有俄兵艦三號一名呆洛莫薄衣一名露西亞一名利尤利科駛抵日本伊豆國海洋途遇拿伊脫誇磨曼達卽傳令停輪隨放一小艇飛駛而來將船主載回迫令交出艙口單逐一稽察旣而俄統帶令拿伊脫誇磨曼達所載諸人同赴俄艦遲之又久諸人或下小艇或聳身躍入波心其在艇中者俄人一律拘繫然後發砲將拿伊脫誇磨曼達擊沉旣沉之後俄艦將船主及在船諸人載向西北方進發迨午後鐘鳴三下濟南鼓浪而至適爲俄艦所見急派一武弁帶同掌號兵二名飛槳駛上索艙口單一觀然後請示於管帶官管帶官令卽開釋并請將拿伊脫誇磨曼達船上諸人載歸濟南允之自擊沉拿伊脫誇磨曼達以迄搜查濟南時中間尚有不知名之甲乙兩日本輪船被俄艦所擊且向擄獲一德船及英船名息路吞哈磨者隨卽帶回海參威港內又聞之經理濟南船之美國鐵之琴岳公司執事人云曾見拿伊

脫誇磨曼達艙口單可決其船上並無戰時禁貨濟南船主部臘央氏則謂曾觀拿伊脫誇磨曼達附船諸人以婦稱爲多是船由美之紐約克滿載貨物鼓輪而東於西歷七月十九號自上海開赴橫濱不虞途中慘罹此厄云

**彙譯俄艦出沒情形**

○俄國海參威艦隊游弋日本海洋本館前曾譯述情形載之報牘茲閱日本東京某日報云東歷七月二十五日此間大本營得伊豆國南境來電悉一昨夜半十一鐘越二刻時有俄艦二號燈火盡熄黑暗中駛至神子元島外距岸五海里旋卽鼓浪而東同時得千葉縣電音二十五日午後一下鐘越二十分時見有三俄艦出沒於夷隅郡浪花村外海中距岸約八海里旣而勝浦地方由電報警大略謂本日清晨七下鐘時離勝浦四海里之大洋中驀有俄艦向東飛駛時神奈川縣知事亦報稱俄艦於二十四日黃昏七下鐘時由遠州御前崎外約九海里轉舵而回望正東進發是日又得鳥羽來電內開昨晚一下鐘越五十五分時隱約見甲乙丙丁四輪船疑是敵之軍艦在大王崎海上距岸約二十海里自北而南未幾山田縣亦電稱昨晚二下鐘時有三俄艦由志摩郡南行向鳥羽港外一時往來商舶紛紛逃避人聲譁然至靜岡縣來電則謂二十四日有俄艦在伊豆海洋中將英國輪船名拿伊脫誇磨曼達者發砲擊毁旋偵知此種俄艦來自海參威刻尙徘徊於駿河灣附近燒津港戶田港海上及得燒津町來電略言今晨驀聞東方砲聲隆隆連放五六出細加測度約距此七八海里之遙斯時名古屋亦飛電報稱本日午前六七下鐘時東海道所屬堀內及掛川之間御前崎海上頻聞砲聲砰訇刻下堀內警察長方在偵查■拿伊脫誇磨曼達■昨報所登之那脫康曼特船也

**日船停駛**

○日本大坂某日報云邇者俄國軍艦突由海參威竄出在日本海面任意騁騖砲聲隆隆震驚遠近以致由青森至函館由森至室蘭之航路於東歷七月二十九號之夜經日官傳諭暫禁商輪船來往致蹈危機此外神戶以西海程尙覺平穩橫濱西去門今益戒備從嚴蓋恐有中立國商輪船私載戰時禁貨由此出口致爲敵所生心也

**日船虧耗**

○日本大阪某日報云自東歷七月二十日俄國海參威艦隊駛過津輕海峽以迄目前凡爲航海生涯者所耗貲財約在日銀一千五百萬圓以外蓋以所賃各國商輪船共得二十萬噸左近每噸賃値日需日銀五圓也

**挑取謄錄名單**

◎京師友人來函云本年甲辰科會試禮部已在薦卷內挑取謄錄人員列榜曉諭計　聶樹奇貴州　徐侍淸江西　陳黃裳福建　馮愿山東　萬榮齡四川　陳　俊湖南　嚴廷偉湖北　陳國瑤湖南　張長慶江蘇　謝保衡江蘇　朱邦偉江蘇　陳王瑋福建　潘肇翰安徽　徐崇立湖南　吳慶祺河南　賀　俞江蘇　范熙壬湖北　鄢萬餘江西　汪桂林江蘇　張潤直隸　張內獻甘肅　李樹春山東　劉慶餘山東　鄭重山東　楊恩第雲南　歐陽成江西　張長植直隸　馬承融安徽　劉兆瀛甘肅　黃可權湖南　程鴻遠福建　曹鼎汾浙江　陳星瀾山東　高鏞芑安徽　黃　福湖北　鍾鏞麟廣東　朱蓮溪安徽　童序棠湖北　宋梓遠山東　陳壽龔福建

**柳變餘聞**

○西粵柳州亂事前已詳哉言之矣茲閱廣州時敏報云柳州之亂起於大吏遣散降賊勦撫軍裝以致全營皆脫巾譁譟戕殺府縣刼去餉銀十餘萬軍械甚多定西兵輪船聞警往援被匪發砲轟斃傳聞匪中有革命黨萬餘人聲勢洶洶形同叛逆惟所過之處尙不恣行焚殺是以商民得暫相安但遇人必令將長辮翦除如不依從則拔刀迫脅或竟去其辮而并斷其頭云

**帥節駐梧**

○廣州訪事人云此次粵督岑雲帥督師西征本擬赴各路察閱情形然後統籌滅寇之策嗣以海疆多故　朝旨特准廣東巡撫張安帥之請著駐紮梧州無庸徑赴柳州以便兼顧粵東防務等因本月初七日節節抵梧之後卽於初八日檄調粵東常備軍拔隊西上惟留喜字數營駐紮省垣以資鎭懾

**匪氛益熾**

○廣州訪事人云近有友人來自桂林言及柳州失陷後亂黨擄取軍械貲財向北而去刻已嘯聚至八九千人刼得餉銀若干匿跡距十八洞等處如虎負嵎勢益猖獗傳聞近又攻陷永甯州文武各官多被戕害以致桂林人心益爲震動按永甯距桂林約五十英里中有一嶺倘破逾嶺而東則有兩路可以並進不知袞袞者何以處之

**毋輕招撫**

○廣州訪事人云日前廣西恩思府屬還江縣職員凌應樑具禀督轅請給諭單將匪招撫督憲岑雲帥批示曰據禀還江縣著匪韋十一等十五名該職能於三個月內陸續招撫投誠懇給諭前往等情殊覺該職有何把握或購綫赴賊巢或貿匪親爲介紹是直與匪設情而勸之使來能必其果願投誠乎卽投誠之後又能保其不復叛乎柳州之變可爲殷鑒該職尙可輕言招撫耶所禀著毋庸議

**示禁譸張**

○廣州友人來函云日前廣東巡撫張安圃中丞牌示轅門略謂照得民間命盜案件一切詞訟各地方官辦理不力審斷不公原許具詞上訴然須遵用狀式備具保領來轅投遞以憑批行查辦如有假冒卽當提抱呈追究乃有石城縣民陳國昆民婦黃梁氏以其子陳阿朝黃阿勝因刼案被縣獲辦具禀申訴而輒用信封外寫北京張寓緘寄字樣又有自稱法國天主教太原雅郞爲日本臺灣府人以在三水縣屬置買稅契轇轕禀控紳族搶擄而夾兩粵教商雅各公司名片又附太原雅郞洋紙小名片註明號雅各原籍臺灣人駐廣西梧州字樣亦用信封均交郵政局郵送到轅查陳國昆等如果志在鳴冤何得冒寫北京張寓緘寄直作本部院京寓之信實屬荒謬太原雅郞旣用日本人名字又寫法國天主教復稱爲兩粵教商寓梧州亦屬離奇按通商約章外國人不得在內地置買私產今因在三水縣屬購地涉訟共爲中國民人用外國名字可知似此牽用信封混行寄遞尙不知其人之眞僞更何論其事之虛實若不嚴行杜絕則譸張爲幻伊於胡底此兩禀應不准理嗣後各屬紳民上控案件除遵用狀式來轅投遞者照舊收閱辦理外如再有牽用白禀外加信封交郵政局遞寄者無論所禀何項事件本部院一槪不閱不辦以杜冒混而免滋弊除札行司局通飭各屬遵照外合行牌示爲此示諭各屬紳民諸色人等一體遵照毋違

**金礦將開**

○廣州訪事人云粵東增城縣境有一金礦前經德國某礦師勘知其中苗質甚佳欲與土人立約開採土人堅持不允遷延至今近者紳民恐利源終爲他人所奪乃請諸張遊戎已稟請督撫憲核示遵行矣

**教案將了**

○江西訪事人云新昌縣境棠蒲村敎案上憲因縣主楊大令不能妥速了結檄令撤任所遺篆務卽飭查辦此案之任大令就近代爲訊問村民已允交出兇犯兩名並償洋銀六千圓大約易於了結矣

**羊石農話**

○廣州訪事人云本年粵東各處旱禾頗甚葱蘢祇以前者雨水過多低田被淹不免略形減色聞諸農家者流言晚禾須遲旬日方能悉數登場目下天色昏霾深恐淫雨涔涔西潦復漲當此安南患水暹羅遭風食米來源頓時減少彼數米而炊之輩望之切不覺憂之

深矣

東粵官場紀事 ○廣州訪事人云番禺縣柴大令維桐輕信綫人悞指鷄春岡鄉人十一名爲劫犯獲案刑訊勒令承招經三十六鄉人聯名赴撫轅力辯其寃撫憲張安帥委員訊悉確情將大令撤任並聞肇慶府多太守齡亦有撤任之說然尚未知究因何事也○粵東清查鹽務局頭由督憲岑雲帥卸仟廣州府沈太守傳義綜理一切事宜太守以離任未及三月力辭薪水雲帥嘉之○署陽江營遊擊莫游戎善積經粵督岑雲帥檄調回省訓練勇丁鎮軍除將舊部三營分別調齊外尚須招募兩營一俟成軍即拔隊向桂林進發○粵東商務局業經詳奉大憲核准定於本月初八日開辦俟將章程訂定卽須轉飭各商遵行矣

東越官場紀事 ○紹興訪事人云浙江上虞縣縣丞某君因事開缺藩憲翁筱山方伯飭准補斯缺之吳二尹兆業赴任刻已由杭省來郡將次接鈐矣○新任上虞縣何大令金魁由省到郡稟見府尊涓吉上月二十五日接篆泊至則獄中所禁人犯一十八名已早悉數遁去因卽據情通詳上憲上憲震怒立將前任儲大令家藻摘去頂戴勒限緝拿旋在城中弋獲一犯餘均杳無下落大約須提典史及獄卒赴省訊供矣○嚴州民教向多不洽致有濮匪襲義和拳故智托稱仇教潛謀揭竿起事幸府尊黃峙青太守劉撫得法始慶弭平今太守卸篆伊邇各教堂公製一匾頌之文曰民教相安蓋亦紀實也○蕭山縣境牧場沙地自奉藩憲翁筱山方伯派員清丈分別升科應徵官租由縣兼理茲因延不解庫特委白大令曾蔭赴蕭催提

巴山話雨 ○四川重慶訪事人云洋紙毛巾等物此間久經仿製行之市上購者頗多今者江北廳創設勸工局名曰江裕由官中製以出售見者咸謂與外洋所製不相上下云○五月二十一日之夜更魚初躍時江北廳城外某姓民居不戒於火延燒七八十家亦巨災也○英兵船名金沙者於五月初四日由重慶開赴敘州今已折回重慶矣○五月二十六日四川提督學政兩大宗師由瀘州按臨重慶次日卽示期考試各生童○川南敘永廳永寧十甲團保邱某與比鄰馬姓有隙藉緝捕爲名誣以竊盜督率團丁拿馬砲傷其身隨割取首級以爲邀功地步廳尊蔣司馬廉得其情遂下邱於獄聽候科以罪名○前酉陽州土稅局委員余少尹煥謨通同司事謝少周得贓舞弊多至數千金後經湖北委員盤獲稟報來川而少尹已聞風遠遁矣

江城玉笛 ○武昌訪事人云武漢居民借驅疫爲名就江中舉行競渡曾經地方有司一再嚴申禁令爲首者堅請寬限至六月十五日止是日忽有一龍船沉入水底幸救援得法得以救起百有二人尚餘五十人均隨疫鬼赴鮫宮深處矣愚民之愚誠不可救藥哉○鄂中建設勸工廠房屋久已竣工開廠尚無時日現聞大憲擬改名爲習藝廠定於年內開辦然尚不知經費何出也

潯陽雜錄 ○九江訪事人云本月某日西門外大馬頭歹人洪其達因與甲姤姦向之勒刃隨經甲之家屬舁送德化縣署訴請伸寃縣主賀少九明府簽差拘洪笞責三千板甲則諭令舁赴西醫院醫傷○西南鄉張家山農人某甲與某乙爭水起釁突持鐵鋤將乙擊傷幾命本月初五日縣主賀明府聞報卽帶同刑仵胥吏馳往驗屍○本月初一日某客棧接客夥劉某躍登某輪船失足墮江淹斃同時賣水果人游某及某氏婦亦于江邊驀被狂濤捲去水懦易狎尚其慎旃○西門外離城里許之荻浦港爲江州名跡當蔡寇未亂港水直通龍開河小艇往來絡繹如織樓臺倒影歌管遏雲逸士騷人咸於此遣旅懷消綺思焉自遭兵燹風景全非前年有西人雇夫照河道平昔時之樹影波光忽爾變爲平地有欲訪荻浦故跡者其能無桑田滄海之思耶○某日某華勇在龍池寺側某娼寮與小工某甲用武致被刃傷報經警察局送縣請驗縣主賀明府研訊之下喝令將小工重責四百板舁勇赴西醫院醫治娼寮發封

上海官場紀事 ○江蘇撫標滬軍營管帶龍葆珊游戎江蘇候補知縣李海門明府同於昨日至上海縣署拜會縣主汪瑤庭大令○湖南撫憲札飭蔣裕泉明府押解貢木入都昨日道出滬江暫寓英界泰安客棧午後命駕至縣署拜會縣主汪瑤庭大令請照章派出公差妥爲照管旋至蘇松太兵備道轅稟謁道憲袁海觀觀察○昨日滬甯鐵路總辦潘芸蓀觀察乘輿至南市馬路工程局拜會總辦翁子文太守太守飭家丁擋駕

蘇松太兵備道袁海觀觀察批示福懋祥虧倒案詳文 ○福懋祥虧倒協同慶各錢莊銀四十三萬餘兩經各莊主聯名控追一面由商務公所申詳南洋商憲咨請商部立案迭奉南洋商憲札道先將福懋祥主蔣瑞森解滬嚴追及上海縣主汪瑤庭大令屢次研訊各情均詳前報昨日道轅發出批示三道云上海縣詳批據詳已悉察核各供蔣氏於光緒二十一年析產既親族楊鑒亭等均不在場現在供詞難保非隨同附和不足爲據且果屬實何以各商稟稱二十三四年間福裕福康二莊倒閉經天順祥等控追瑞森石卿卽公同理結卽此可見其誣況蔣嘉淦前稟聲明該職列報在九月所欠兩莊不過五六萬十及十一兩月乃有十五萬之鉅等語可見福懋祥當日之驟倒鉅欵實係蔣氏蓄意藉列報預爲之地居心險詐實爲可惡事關大局斷難任其狡卸案經督憲嚴札監追業已專札行知仰卽查照另札認眞辦理毋稍違延切切又西帮票商協同慶等稟批此案現據上海縣詳復訊據蔣氏兄弟析產在前請將瑞森保釋派差隨同找尋石卿變產理償等情業已切實批飭令遵照督憲先後批札認眞辦理矣著卽知照續稟附又內閣中書蔣嘉淦稟批據稱分析在前何以二十一年據該親族楊鑒亭蔣維城等均應與聞主分之人並不在場書名簽押此時有事到官各爲供認難保不隨同附和殊難取信且果屬實又何以二十三年福裕福康倒閉有該職公理欠欵並具名控追各欠之事種種情節支離核與登報聲明預爲誘卸地步事關虧倒鉅欵斷難稍任飾延現奉督憲嚴札詳革監追業經行縣認眞遵辦著卽赴緊設法清還毋貽後悔所請交保尋弟之處應不准行

匪目成擒 ○富有票匪頭目朱金標匿跡本邑法租界經上憲訪聞札飭蘇松太兵備道袁海觀觀察轉飭上海縣知縣汪瑤庭大令會同法界公廨讞員陳楚生大令嚴密拘拿昨日陳大令奉到札文立飭包探將朱拘獲管押捕房未幾汪大令飭捕役徐文徐福投捕房請准帶回縣署歸案訊供捕頭允之

虹口盜案 ◎前晚有盜匪數十人明火執仗擁至虹口迤北嚴家角民人嚴友如家用石擊毀大門入內行刼事主潛由後門出鳴鑼告警各鄉民分持器械四出兜拿天通庵保甲巡防局近在咫尺差勇亦擊鼓吹號以助聲威旋由鄉民拘獲甲乙二盜匪押解至局局員高介臣二尹查得出事處係寶山縣境因卽解赴寶山請縣主王韓辰大令訊辦

浦東新場□君丹書 金陵綏□堂 安慶三高堂何君獻仙 蓬溪羅恒泰 京江積厚堂 法界復昌恒 江審理同廳署吳君 暨□諸公來函 乙二〤卅

# 要信再彙登

同德堂大藥房鑑敝處 寶堂徠來有年矣每年夏購 寶堂妙藥施送服之者食謂藥到病除宜乎馳名中外也本年四月因事至滬復向 寶堂購時藥十數種至五月閱報始知有贈彩之舉是舉也使購者既得良藥復有奇珍之獲足見 寶堂殷殷勉人爲善之苦心佩佩敝處前已購置雖未及得有新式彩票然今年天氣不正轉瞬交秋誠恐百病叢生爰再奉洋十元另單 新 代配 航幷惠新式彩票一紙爲荷萬應救急良茶爲日用之必需如蒙 附賜若干不勝感激之至云云 弟王丹書拜首

同德 寶堂台鑒久聞 鴻名未覩 雅教昨閱報章欣悉 貴公司法製時下要藥並備彩物備贈茲寄洋一元請據大瓶紅靈丹痧氣丸各一大瓶如意油五瓶檢同編號新式彩票一紙交局帶下云云 □□堂主人

拜 頃閱報章知 貴堂新訂有時下要藥二元者即送新式彩票一張如有符八月份湖北籤捐票頭彩者即贈彩物八種此外約彩共有數百號之多是勸善之苦心轉使好善者之不能不特爲人欽佩已也 特奉上洋三元祈 發紅靈丹痧氣丸飛龍奪命丹福建神麴等品總計三元乞 填發票二張交原局寄下爲盼云云 弟何獻仙手上

同德寶堂台覽久聞 貴公司濟世爲懷 售時下要藥靈驗異常 頃閱報章欣悉 由五月二十六日起凡購藥洋一元附贈彩發票一張有與八月份湖北票對號 相符者備贈貴重物件 彩有數百號之多足見 貴公司雪中送炭之心令人欽佩之至茲寄奉英洋一元望付純陽正氣丸並祈贈彩發票一紙云云 蓬溪羅恒泰頓

久 寶堂發售時下諸要藥無不神效早已有口皆碑矣今寄上英洋十元望發辟香痧氣丸通竅凱龍丹回生百寶丹急痧奪命丹分勻配齊並新贈彩票若干尤懇 惠賜萬應救急良茶不拘多少統祈送交二馬路潤昌棧內寓鎮江積厚堂收下轉寄京江爲荷云云 京江積厚堂頓上

同德堂寶號升啟處前交配藥單一紙計洋一百十五元係蕪湖李公館囑辦□藥二箱本施送之用已票 請給予兌驗單昨已到蕪其洋特送上乞 查收 示覆茲又託 配一角之七十二症之光明眼藥六百瓶萬應良茶五千包象皮膏九十盒萬應錠即金老鼠膏三十盒配就即行送下因有便明日動身也應有彩票照章附下云云 弟吳禮明拜啟自法界復昌恒綢

同德堂大執事 鑒頃閱日報敬悉 貴公司發售時藥凡購洋一元者有另製□式發票註明 數如其與八月份湖北彩票號碼相符者備贈彩物云云足徵 貴公司濟衆博施莫名欽佩茲寄上洋拾十元另單開 藥品祈照配寄下云云 江甯總審理同廳緘寄

## 再下開導

廣東南韶連道張爲再出示曉諭剴切開導嚴拿爲首誘人入會者其被誘入會之人速赴各該州縣投首予以自新以示矜全事照得誠能動物翔鮮若芸芸之衆生信可格魚況爾元元之赤子故天下無不可化之人心亦無不可變之世道特患在上者不能以誠心感之斯下亦無以應之耳本道蒞任已六年矣事事開誠布公以昭大信愛惜良民嚴懲匪類振興學校培植人材鋤細弱親糜勤自矢可質神明可對黎庶也茲舉實事而縷言之二十六年秋間天旱不雨禾苗漸枯本道率屬徒步迎請六祖朝夕虔誠祈禱得以甘霖迭霈歲得中稔二十八年晚稻歉收米價騰貴嚴禁出港之米穀因運以重民食遠購湘省之米穀平糶以減市價城內地溝淤塞穢氣侵人易生疾病捐貲開濬以疏其氣故數年來無傳染之症開偏僻鄉墟不患病者往往誤於庸醫之手亟刷印經驗良方多部以給各村俾得按方投藥以衛民生詞訟之案如非越控者擱興遞稟無不收受詳加批閱如果訊斷入公即飭遵批審理以分涇渭前曲乳英三次械鬥之案 皆立派弁勇星夜馳往彈壓解散遲恐傷斃人命釀成巨案此外如夏則施藥以療疾病冬則捐貲以濟貧寒差勇下鄉嚴諭准騷擾民教涉訟務令聽斷持平鴿票花會在所必禁鴨苗細物不准承充凡有益於民者必思興之凡有損於民者必思革之則所以爲吾民者可謂無微不至矣庚子歲聞有外匪誘人入會並於深山中有開檯拜會之事 給票布一張許以保身家鄉愚無知易墮術中爲日愈久被誘愈多本道會出示勸諭諄諄告誡諭令繳票免予深究匪首沙牌山□梁山閒鼠嘯聚倖漏法網拿獲劉叫包童柏 等懲辦懸竿示衆以示懲儆俾衆觸目驚心皆有懼刑之懼庶不敢以身試法竊視 王章以爲爾等具有天良不致再爲匪所誘矣詎知近年來匪勢猖獗 會黨愈衆給猶暗地引誘今則鄉墟之地公然聯盟矣初僅村氓鄉愚 則讀書之人亦有入會矣人心思亂趨之若狂蠢惑已深執迷不悟良善之人少可善可惡之人多一經引誘無不誤入歧途獨不思三點會匪者荒誕不經悖妄已極爾等不念食毛踐土之恩而信此大逆不道之語喪心病狂莫此爲甚祇要入其會中已屬罪不容誅本道悉□懷不忍稟請大兵剿捕多加殺戮有傷人和姑再施法外之仁以體好生之德爾等如非甘心入會誰其親身赴縣投首繳銷票布如無票布而聽從入會者當堂稟明實悔取具切實悔結由縣給諭立案予以自新以後被人控告概免深究其匪首不繳票布與誘人入會而有雙金花紅棍白扇鐵板等僞號者則是甘心從逆非脅從可比仍須嚴拿辦有捆送來郡予捐縣賞給花紅以示鼓勵爾等倘仍游移觀望不肯痛改前非徒不念本道數年來慈愛誠信之心是爾等冥頑不靈豈尚不及豚魚耶抑本道誠不信不能感化爾等耶否則是爾等罪孽深重當遭天譴本道雖具一片婆心艮言苦口終難喚醒爾等之痴迷耶溯自咸豐年間洪逆擊亂海內騷然蹂躪之慘不忍聞非出於天降孽實由於人作故假寇賊之手肆行殺戮以爲怙惡不悛之顯報幸賴 朝廷聖□將帥運籌故得戡平禍亂再造河山承平以來於今四十有餘年矣耳不聞鉦鼓之聲目不覩烽燧之警鼓腹嬉遊於堯天舜日之中骨肉團圓天倫樂敘豈不快哉詎天禍粵寇刀兵其初亦係三點會匪引誘勾結歛錢散票名曰歸洪可保身家繼則歸洪者衆無可歛則又挾逞會中殷富之家暗通官兵仍三 搶掠一空現經 督師調集雄師分路剿捕鎗斃渠魁王五肥等暨拿獲首要匪徒數千名就地正法並可以驟平房屋付與灰燼財貲化爲烏有是既失身於逆黨而仍不免於死亡爾等可爲前車之鑒矣況爾祖宗俱是清白良民何不幸而生叛逆之子孫遺滅門之奇禍將見妻離子散人去財空槍彈之中玉石俱焚覆巢之下完卵何存逞一己之梟雄置身家於不顧圖悖逆之僞號等性命於鴻毛愚莫愚於此矣以致莫斷香烟不能血食爾祖宗自必痛哭於九原生前難逃刀鋸之刑斷頭難續死後難逃□□磨研之苦阿鼻永沉豈不悲哉豈不懼哉嗟乎禍福無門惟人自召善惡之報如影隨形爾回頭識時務方爲俊傑洗心革面能改悔乃是英雄爲此示仰轄屬諸色人等一體知悉自示之後舉凡被誘入會者准赴各該地方官衙門繳票投首予以自新倘再執迷不醒觀望自誤負本道再三諄諄之意而甘蹈危亡不測之禍則國法綦嚴不容寬貸尙其凜遵切切特示 以上錄張子頤觀察示

乙二〤一

## 詩世藥詩

僕姑蘇山塘人也半生勤儉幸免飢寒惟素患肝病每發必壯腹膨脹痛不可忍坐臥難安飲食俱廢因造籽光之寵飲苦口之湯無如稍緩難逢藥石罔效偶吃阿芙蓉膏數口即痛止而病退也是病發之時每以烟代藥未幾烟癮已上病仍如故繼且吃烟亦無效矣迄今烟癮愈大病根愈深自料不久人世矣日前舍親陽君少卿自滬返蘇承贈燕珍牛髓粉二打謂購自上海興隆里內彭壽堂藥房專能治百病大補虛損適僕舊疾大作乃受而嘗之覺甘香適口味美於回不欲許其患若失神清氣爽膜中轆轆如牛鳴而下氣遂通不禁喜極而起曰天下竟有如此之奇品哉誠可超仙家所煉丸轉而成之靈丹復何慕乎醫和與醫緩耶於是決意長年購服日來胃納甚强精神異常壯健愈見該藥房經售之牛髓粉果有藥到病除轉弱爲强之功無怪遠近震然頌聲載道也僕既賴沐其惠更願世之養生者仁壽同登故樂得而言之魏永祥子敏甫謹誌

乙二〤二

種子仙丹○靈驗非凡○鋪設上海三馬路中市西鼎新里石庫門內交易○余謂不信一試便知虛言欺人非我惟天

# 京都天寶齋人參鹿茸海狗腎扶陽種子衍慶丸

本草云海狗腎一物名曰膃肭臍其性大爲扶陽補腎虧精堅固一切諸虛百損五勞七傷遺滑精寒酸冷痛四肢乏力服則立驗本齋獨秘良方用眞正吉林老山人參鹿茸海狗腎並各種滋補貴品上藥君臣佐使相配製成惟藥性和平不燥不熱四時可服專治男子陽痿不舉而不固既舉未久洩精薄如水精冷如氷或未交精泄泄而不射雖年輕損傷過弱之人服之□□老翁服久陽足宛如紡年蓋因種下丕穿可待扶陽種子功效神速帶服補命門益丹田開胃健脾壯筋活絡培元固本養精烏鬚黑髮返老□□延年益子多壽此丸扶陽種子因十分靈驗敢稱第一絕非是誇口者每料雙料念兩卅六元每兩雙料三元單料減半○另有始創秘製參茸海狗腎壯陽補身種子衍慶丸大瓶四元中瓶二元功效同上此□如購十瓶照價九扣○壯陽讚腎每張一元○扶陽第一海狗腎每條六元功勝鹿茸十倍○貴客信實自理近有假冒甚多購者愼之

乙二〤三

虔修夏令各種痧藥照本發兌

# 荷商承濟公司呈請工部局國家醫生會驗得無毒戒烟良藥既濟丹

逕因無恥匪徒以土皮白藥之類製成僞丸冒充本公司既濟丹若不設法禁止爲害甚烈爲此特將本公司所製既濟丹呈請工部局 國家醫生察驗特將驗據照譯如下 本醫士詳細驗得此丹性和平而有裨於精神體質是戒烟最特別最完善之品並無烟膏烟灰土皮嗎啡白藥粉亦無損人毒藥爲他日强種之起點特給驗憑爲證 西歷一千九百零四年四月二十一號驗訖 華四月廿三日起將此驗據譯成中西合文隨丹給發幷於仿單上加贈毒藥害人雷殛火焚圖以明心地而杜魚目之欺凡中外士商諸□竭力匡贊務使苦海中人同登彼岸共起沉疴則中國四民幸甚 公司幸甚

上海四馬路荷商承濟總公司兼補天大藥房啓 乙二〤一

新出正編二編三編各國政治考細載五洲之政治比較各國之興盛石印大板共十六本售洋二元

# 新國朝名臣言行錄

國朝名臣事跡向來只有先正事略一書昔道光朝已止是以特延名士遵歷代名臣言行錄例編輯國朝名臣言行錄自開國以迄光緒廿八年劉忠誠公止計書三十卷偉人事實畢備於此且中興以後中外交涉多故洋務人才輩出尤重故于曾惠敏李文忠諸公等搜輯更詳以備當代外交家稽覈考據政治者萬不能少也用上白紙石印大板大字每部八本只售工料洋一元

上海二馬路千頃堂中昌書室掃葉山房棋盤街飛鴻閣書坊 乙卅六

# 馬寶

售處〇一在南市鹹瓜街元昌人參號〇一在英界三馬路中昌書室

馬寶在山外山野之地偶遇靈芝異草食之遂積結成數久之毛脫絕食不飢無異仙品見者知其有寶取出之形如胎卵能入心肝脾肺腎五經治百藥不效之症最有神驗凡至極危極險亦只須銼許無不立愈而於治各種新舊文武顛狂瘋呆豬羊諸癇中風咯血虛勞咳嗽噎膈肝氣脘痛時疫喉證急痧山嵐瘴氣及小兒急慢驚風腹脹痘毒尤有神效一服除根是誠天下第一返魂續命藥也僕得此寶物有年素不出售今因求福存心濟世遂以公之天下見者勿以尋常目之且所存無幾遲購恐亦不及也餘語詳載仿單每分實銀二元僅取血本並無折扣惟賜顧者諒之。盆壽主人謹啟 乙一一〇三

# 奇在一分時

老存濟堂大藥局開設英界六馬路仁濟善堂斜對門牆上有字一望而知老仁壽里內第二石庫只此一家本埠並無分店

見利眼紅動輒假冒惡習成風恬不為怪可恥也要之製藥稱秘天下無二此義固人人得而知之所以稍明事理者購藥不貪廉必認定創始馳名老店為準繩不為無見況乎藥關性命烏可輕忽本堂秘製一分時玉樹神油創始在己亥正月初六日瀏登申報以來八載有奇諒天下人所共見共聞共知者也不謂生意一盛假冒蜂起居然亦稱自秘殊堪一笑查此種神油本堂未創以前玉樹兩字之名絕世無聞何以必待本堂出售而後始亦云然顯見湊合矇混不問可知總之無論效尤雖衆而欲求其功效神速限定分時如本堂秘製一分時神油者恐其始終未必能彀諸君不信盍請一試便知始信余言之誠不謬茲將應治各症分別列後〇一一時疫一切危險惡痧無論不省人事只須此油搽於臍眼及手足間立刻起死回生〇一治水火湯油燙傷縱皮泡肉爛痛徹心肺立將此油敷之約計一分鐘時其泡立消其痛立止不避風不忌水愈後而無疤痕〇一治刀傷撞傷雖血流如注痛昏欲絕立將此油搽之不過一分時候其痛其血立止其傷立合愈後而無疤〇一治跌打損傷筋縮壓痛及風濕襲於經絡遍體酸楚等症只須少許擦之立見奇功誠千古以來不可多得至奇神藥也每大瓶一元小瓶五角如善士購去方便與人者價在十元願加二成十元以內仍照門市每瓶一元無扣批發面議遠方惠顧如交信局寄遞必須另發一信交郵政局寄來詢問否則難免送信者弊竇營私以偽亂真不可不防切切至囑 乙卅六

# 京都天寶齋 毒門聖藥

京都天寶齋藥局 天下馳名〇靈驗第一〇異人傳授珠黃八寶化毒丹〇包愈男女一切楊梅結毒限日全愈永無後患

此丸乃本齋獨得異人傳授良方重用真正犀黃珠粉血珀極品上藥泡製久練成丹專治男女楊梅結毒橫痃下疳小便皮破爛一切毒門無論初起染久包可限日全愈如前醫不精服藥不愈誠庸醫圖利不顧人之性命攸關獨用輕粉升藥倒提丸等當時立愈乃毒氣內閉逢春又發四肢痛酸甚至鼻塌髮禿紅斑起點皆緣毒藏筋絡且必染妻絕子其害非淺餘毒未淨其患不休此實醫者未得方遇患者豈望安全今本齋不惜重資修合濟世染者即將此丸服下立刻止痛消腫去毒凡極重極危之症服藥一料立可全愈價雖略貴而效足值當能掃盡骨內一切毒氣且能生育無害屢試屢驗必發必中輕者五天全愈重者七天絕根如用倒提丸輕粉升藥雷殛火焚凡誤染此毒者難辭醫束手危險萬分請嘗試之方知本齋藥靈方真之功也〇每料價洋十元每瓶洋二元〇另有珠黃下疳散每瓶洋七角如男女下疳潰爛或陽物臭爛成筋腐爛去半節者此散立見拔毒去爛生肌止痛保復原形仍可生育得子此乃第一仙丹也〇立愈淋濁五淋白濁丸價洋一元〇鋪分上海二馬路中市西鼎新里口石庫門內便是 乙〇卅五

# 日俄戰紀第三冊出版

本冊附印日本梨羽細谷東鄉三少將俄國新太平海軍司令官司璐理羅甫陸軍大臣塞喀羅甫小像及兩國在鴨綠江大戰地圖日本艦隊出發圖施放魚雷攻擊俄艦圖攻擊旅順圖俄國軍艦被擊圖刷印鮮明大有可觀而紀戰一切亦有條不紊足資參考每冊仍售大洋二角五分

上海商務印書館〇漢口〇廣州商務印書分館同啟 乙二十二

# 奏辦湖北籤捐彩票頭彩五萬元六月廿四日開彩

本局奉 湖廣總督部堂 奏明開辦第三十會頭設票五萬張每張售洋六元中彩共六千五百零七號計七張有零中彩一張以八成零派出彩銀之高比各公司為優准定期六月二十四日在漢口開彩得彩紅票憑本局對號單核兌銀元本總局設在漢口鎮上海分局設在南市久大碼頭吉祥弄〇外埠往來信力票力本分局一概不付統歸自給〇再得彩紅票如無本分局騎縫圖章及長方上海分局小印者概不收兌因無票根可查也特白 乙廿二

# 包吐血永遠斷根 包愈

廣東陳恒德堂謹識

久遠馳名廣東陳恒德堂秘製神效吐血藥膏〇靈驗非凡〇謂余不信一試便知

吐血一症皆由身體虛弱誠勞傷而傷肺而其病原尤在憂鬱思慮過度日久不愈致成癆瘵本堂抱濟為懷得祖傳良方不惜工本秘製此膏專治一切吐血之症以及勞傷咳嗽無論男女老少雖十年二十年老症服之立刻見功屢試屢驗重者二大盒除根輕者一大盒包愈永不復發妙在滋陰潤肺止嗽化痰真治吐血之天下第一良藥也若有虛言神明共鑒每大盒四元小盒二元先試一元亦可〇假冒甚多購者認明〇遠埠函購原局回件信力自給〇鋪分上海英大馬路萬康醬園對門德仁里內石庫門 乙廿八

# 浙紹餘上夏氏合修宗譜

我姚有夏氏自十二世祖 禴二公由上虞桂林贅居餘姚蘭風鄉戍家村為韓夏始祖厥後子姓蕃衍聚成一族而實與桂林源流一派非比他姓之同姓不宗者也現閱桂林續修家乘事經開辦而我族自同治八年修輯後至今三十餘年時逾一世支庶浩繁續輯之舉刻不容緩爰邀各房集議淮與桂林同修合為一譜庶幾同姓同宗而又同譜不致遺宗親而視為途人現議六月開辦限三十一年三月底截止凡我後裔有徙居別省別府別縣者務祈赶將世系名號生卒配葬官階職銜節孝事實細細抄寄上海英大馬路抛球場後揚泰記街元茂錢莊代收轉寄以憑叅訂排印如住在近鄉者祈到本族夏大有米號報明登譜務望從速寄呈幸勿延誤族繁不及徧告特此預白

光緒三十年歲次甲辰仲夏餘姚蘭風夏氏公啟 乙〇三〇

# 華佗

日本篠崎先生寓虹橋西華德路第十一號醫學精深僕等戚患沉痾中或染喉症有危急之時經先生診治立時奏效敢頌先生大名以告吾國人

朱葆珊 朱衡齋 包鴻卿 汪建齋 同啟 乙一一

## 美國□□博大律師廣告

本律師向在美國肄業各國律法得有頭等文憑今特航海來申專理英美公堂洋一切交涉詞訟案件並代理產業契據合同轉換道契等事悉依律法秉公辦理現延繆君思敬梁伯常為翻譯沈君貞珊黃君春華辦理文案又請顧君潤卿為買辦經理銀錢出入照料一切如各紳商有要公可隨時移玉至□面議□洋涇橋堍大英醫院隔壁霍羅醫生樓上第二號門牌本公館寫字房面談或至望平街四馬路口第二百八十七號門牌大隆藥房高君晝三接洽亦可特此廣告

## 戒烟溥濟水的好處全在以漸見功戒去不覺實非別種戒烟藥可及白話

目今戒烟藥最多其實都要人肯戒就樣樣都是靈的何必定要用着我的溥濟水呢但是我替吸烟人想來倘有許多難處吸烟的時候何等作樂烟癮過足何等精神而且遇著無事之時可藉以消閒或在病痛之日更可賴以遣悶又況人生在世苦處儘他苦樂處也該尋樂忙時儘管忙閒時也應偷閒貧賤人如此富貴人更甚勞碌人如此清閒人愈加所以吃烟人不見日少但見日多總是為此想頭看他不破不然世上吸烟的人那個不知道要戒無奈提起戒烟就要想著吃烟的滋味并些捨他不得况且人之常情日日做慣的事一日不做就要想著去做不但吃烟即如嫖賭及諸般有趣之事皆然但是沒有吸烟的利害所以謂之烟癮常聽得吸烟人說天下最有滋味足以使人思想無窮者莫如吃鴉片烟因為烟癮如此利害吸烟的人如此沉迷所以雖有各項戒烟藥憑他如何靈驗亦誓不肯一旦捨烟吃藥蓋吸烟人的性情大概如此倘有人叫他吃別項戒烟藥自然無一情願惟有勸他吃戒烟溥濟水一面聽他吸烟不必勉強他戒更不要管他吸多吸少祇要他吸一頓烟隨吃一頓溥濟水吸幾錢烟也吃幾錢溥濟水日日如此不知不覺不到一月自然烟也不想吸了水也不要吃了此就是戒烟溥濟水的好處全在以漸見功使人戒去不覺你道世上尚有那一種藥可及他呢諸位吸烟的人看了此話如要買來試試請到上海美界白渡橋北首仁智里十三弄□打藥房內就有得賣譬如有一錢烟癮的人祇要買他一小瓶不過費洋錢一元就可將烟癮戒去了

## 京都同德堂時下要藥價目凡購藥壹元送贈彩壹號

本堂創製萬應救急良茶 遠近函索不取分文 善士願購每百包洋六角

| | | | |
|---|---|---|---|
| 時症白痧散 | 大二角半 | 中每洋八瓶 | 小每洋七十瓶 |
| 八寶紅靈丹 | 大二角半 | 中每洋八瓶 | 小每洋七十瓶 |
| 諸葛行軍散 | 大二角半 | 中每洋八瓶 | 小每洋七十瓶 |
| 人馬平安散 | 大二角正 | 中每洋十瓶 | 小每洋一百瓶 |
| 麝香臥龍丹 | 大二角正 | 中每洋十瓶 | 小每洋一百瓶 |
| 萬應痧氣丸 | 大□角正 | 中每洋十瓶 | 小每洋一百瓶 |
| 飛龍奪命丹 | 藥取道地不愧奪命金丹 | | 大四角小二角 |
| □□痧靈丹 | 遵沐仲景觀察初次來方 | | 藥本每瓶四分 |
| 靈寶如意丹 | 專治一切痧氣神效無匹 | | 大四角小二角 |
| 十寶白靈丹 | 原價每瓶一角半賣半送 | | 減價每瓶五分 |
| 八寶辟瘟丹 | 原價每塊一角半賣半送 | | 減價每塊五分 |
| 萬應救急茶 | 遠近不取分文善士欲購 | | 每百包洋六角 |
| 純陽正氣丸 | 藥道地效神速半賣半送 | | 每百包洋六角 |
| 藿香正氣丸 | 此藥神效非常不圖利益 | | 每百包洋六角 |
| 太乙紫金定 | 風寒暑濕急痧效驗神速 | | 大二角小一角 |
| 梅花點舌丹 | 專治一切外症立時見功 | | 大二元小半元 |
| 萬應如意油 | 一切時痧急症搽食均宜 | | 大一角小五分 |
| 急痧奪命丹 | 每洋十六瓶十洋二百瓶 | | 百洋二千五百瓶 |
| 回生白寶丹 | 大瓶四角小瓶二角正 | | 每百瓶廿大元 |
| 福字香珠 | 每匣二元 | 眞辟瘟八卦香牌 | 每塊四角 |
| 祿字香珠 | 每匣一元 | 眞廣東午時茶 | 每匣一角 |
| 壽字香珠 | 每匣六角 | 蟾酥錠 五膏散 | 每瓶一角 |
| 喜字香珠 | 每匣二角 | 痢疾藥 福建神麴 | 每匣一角 |
| 閨閣香珠 | 每匣一元 | 一筆勾 平安散 | 每瓶一角 |

近有仿冒特加此印於本堂新式彩票之背面

### 購藥壹元奉送彩壹張

凡遇甲辰捌月份湖北籤捐
彩票頭彩歸碼相同者獨得
三尺高唱戲大留聲機器一座
機器風扇壹架
翠玉翎管壹只
長細花翎壹枝
打簧金表壹只
翠玉手鐲壹雙
翠玉耳環壹對
□□四五歸真金小時表一只
凡與甲辰捌月份湖北票相同
彩各兩張四彩各三張相同
者各加送美金表一只
凡與頭彩末尾兩字相同者
各送辟瘟壽字香末一匣

本堂內不欺己上不欺天不惜重資遵方虔製夏令各種時下要藥專治一切時疫要症兩創製萬應救急良茶於風寒暑濕急痧等病尤為立時見功門前施送及外埠函索不取分文數十年來不肯稍懈其物料之精效驗之速久為仕商推許乃遠近購索者絡繹不絕每年夏令時下要藥售洋不下四五萬元左右足徵本堂貨真求是之苦心未可與沽名射利者同日語也然歷蒙諸君子善與人同惠顧情殷不得不思酬報盛意以盡微忱因見晉隆洋行紙烟有送脚踏車濟生藥房有送其出藥亦有送日鳴鐘之舉接本堂爰合要藥歷年銷數適與湖北彩票之數相符爰備彩物多種從五月二十六日起凡購夏令時下要藥洋一元者即於本堂另製新式發票上註明為一號如十元者註明為十號多少倣此零數及非時下要藥不在此例俾易密查藥之真偽以杜假冒其號數與八月份湖北彩票頭彩相符者贈三尺高留聲唱戲大機器一架風扇一架花翎一枝翠玉翎管一只打簧金表一只翠玉鐲一副翠玉耳環一對小真金表一只 凡與頭彩末尾兩字相同者各送辟瘟壽字香末一匣其二三彩各兩張四五彩各三張各均加送美金表一只以上贈物多種如數陳設以昭核實庶至期驗明發票立刻奉贈計中彩有五百餘號之多藉酬高誼以對號單到滬為憑其章程詳載本公司新式發票之上想四方好善之士樂得真藥又獲奇珍必能□芹獻之忱也藥價仍照舊例並不加增至於萬應救急良茶為家用必需之物 遠近函索依舊分文不取外埠向無分局郵寄信資自理除函致工部局總辦濮覆准外謹將時下要藥價目已頒登報端以供諸君子隨時選購焉甲辰五月下浣上海英大馬路虹廟西大洋房京都同德堂有限公司謹啓

## 駐滬 廣東陳恒德堂神藥到申

## 小腸疝氣除根神藥

□□□□德仁里內石路門函購信力自給

本堂秘製立愈小腸疝氣膏藥其功之速無出其右無論陰囊腫脹陰核偏墜甚至坐臥不安痛苦難忍速將此膏貼之立覺陰囊縮小氣鳴脹消極至兩天包能除根屢試屢驗百發百靈倘年久根深宜貼正號則藥力大而取效愈速矣每張正號一元副號六角〇外有第一神效疝氣丸每大盒二元小盒一元倘外貼內服雖十年二十年之老症愈後可保永不再發誠治疝氣之神藥也〇假冒甚多購者認明〇廣東陳恆德堂分設上海英大馬路萬康

## 補腎生精 延壽種子
## 燕窩珍珠牛骨髓粉萬國九洲第一方

此粉功用製法比衆不同一藏至十年之久色味不變一色香味異常適口故易服而奏效尤速三官體相宜舟車攜帶更便養身者一試便知此粉乃本公司獨秘異法剏製選肥牛腿骨中九磅重之原髓用藥水去其臊氣煉成一磅重之精粉配以海狗腎龜板油牛乳精官燕粉珠並各種凉而能補滋而不膩等品故力大效速博考環球諸般補劑無一可能比擬尤妙在甘香適口與華人體氣極宜不獨達官鉅商信為無上妙品即著名醫士亦嘆為得未曾有據試驗者僉謂服此種牛髓粉一罐勝服人參十兩況人參非盡人可服惟此粉則人不問男女老少地不論寒熱燥濕時不論春夏秋冬人人宜服有病除病無病作補立奏奇功云凡先天不足後天失調病後產後色傷勞傷一切虛弱之症服之夙疾盡除弱體轉強最能溫補元陽封填骨髓光潤面目健旺脾胃勇健筋骨充盈腰革豁除痰嗽延年□□烏鬚黑髮小兒用以代乳功勝人乳百倍交節預服舊疾保不復發行房後尤宜各服少許即無腿軟腰酸等患久服一生康健百病不侵養生家苟能知其功用之大取而嘗之則不老長生之訣何必舍此他求倘每罐一元每打十二罐十元函購託郵政局或滬友代辦信局切不可誤認明牌號為要上海二馬路石路西首興隆里彭壽堂藥房經理

## 英商信記洋行

啓者本行新到織布機器脚踏
印書機器其價格外便宜欲購
請至二馬路十二號看樣面議
經理李德仁啓

## 禮拜五拍賣

## 魯意師摩洋行
始創自同治十三年即英一千八百七十四年

准於廿四日下午二點鐘在本行拍賣日前大馬路三和錫箔號被焚搬來水漬錫箔衣照稍漬外國六十磅七十磅梅紅紙數十令什物不計此佈 魯意師摩啓 丙

## 招貨拍賣

本行定於禮拜五即廿四日拍賣各物貴客如有中外貨物欲拍者即送本行帳房合制收除用金格外克己若貨拍去其銀兩限一禮拜來行照付決不食言特此聲明 江西路四十一號 信利洋行 乙

## 禮拜五拍賣

准於廿四日二點半鐘在虹口順泰棧第十五號棧內拍賣馬口鐵空聽四十餘箱拍畢至公和祥第二號棧後面拍賣招牌鐵二百餘担拍後再至招商局北棧第十四號棧內拍賣水門聽五十桶拍定後限翌日出清此佈 瑞和洋行啓 乙

## 香港太古糖局
### 車糖出售

本行由港自運BA唛五溫B唛四溫半CW唛四溫二五X唛四溫X唛三溫七五H唛二溫車糖出售如貴客欲買者請到本帳房面訂買定即收定銀如過期不出將定銀罰去特此佈聞上海太古洋行謹白 乙

## 禮拜五拍賣

准於廿四日十點鐘在虹口寬山路三號住宅內拍賣書樓大餐間房間木器洋琴古玩脚踏車東洋車等不計此佈 瑞和洋行

## 茂昌泰

今有新北門內閑歇古董舖將底貨運至小行減價拍賣准于禮拜五六即廿四五二全日上午十點起下午二點全日拍賣恐有仕途失職路過移帶不便更且銀根緊急願不限價拍賣宣爐明鼎古鏡漢唐磁器康熙年大小花瓶花盆花插水盂五彩花瓶古窰盆杯鐘壺濟紅綠天藍天黃羊脂墨色詞賦吟咏碑銘讚名八手筆奇巧異式連城至寶屆時務望光臨拍定當付定銀即日出清此佈 茂昌泰洋行啓 丙

## 賣肥皂廠

准於本月廿五日即禮拜六上午十點半鐘在虹口裏東漢碧禮路仁茂肥皂燭廠內拍賣引擎爐子叉做洋燭機器做肥皂機器小電燈機器另物等件屆期請駕臨該處面拍可也特此佈聞 完件洋行 乙

## 禮拜六拍賣

者禮拜六即廿六日十點鐘在本棧不限價拍賣各色海馬牛牌鷄牌無牌各牌龍牌等呢各種漂布及各種洋紅標加官海馬三星大紅嘰印花標羽綢等貨此佈 義記洋行啓

## 木船拍賣

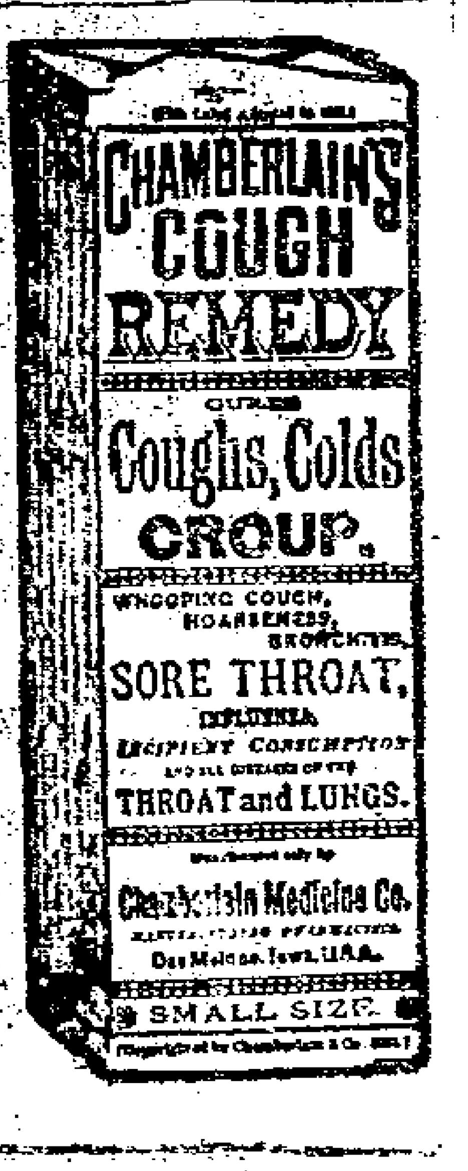
准禮拜六即本月廿五日將所擱在鎮海河面之新利運木船連桅在甯波本行拍賣另所存帆錨等另件亦一律拍賣特此 開 太古公司 甲

## 牙醫價目

鑲金牙每隻十元滴金每隻五元滴銀每隻二元假牙面議從廉洗刮全口牙齒每次二元止牙痛藥及驗視牙齒零星小事分文不取上海跑馬場對面十二號洋房牙醫公司謹啓

## 美國曾伯廉治咳藥

曾伯廉所製咳藥人之用過者皆樂爲揄揚其藥服之咳即停止且味甘奏效甚奇各處之人無不喜用此藥小孩因傷風而致咳嗆及鵲驚咳爲之母者多喜用此藥治之藥中並無鵠片及種種危險之物以故由成人以及初生稱子皆可放心試服藥除分害各藥鋪出售外另倩新晉隆洋行總經理




## 禮拜六拍賣
## 羅順堂洋行

准於廿五日上午十點鐘在本行拍賣康熙雍正乾隆道光窰紅藍綠黃花素磁瓶盆碗杯罎五彩雕磁缸白玉瓶洋藁絲大瓶銅爐古鼎國初名人手筆家畫碑銘詞帖另有像私木器鐵床雜貨不計此佈 羅順堂洋行啓

## 禮拜六拍賣

准於廿五日十點鐘在本行拍賣香餅酒五十箱琴酒五十箱麵粉七十六包肥皂二百廿五箱各種香烟五箱煤黍廿五打二頭釜廿五打洋針青豆烟盒琴酒爲司格餅干糖醬口琴白蘭地洋燭盤摺鏡其數十箱洋琴脚車島鎗電氣風扇銀表及鐵床木器什物等不計此佈 瑞和洋行啓 乙

## 同文館啓

本館自開課以來成材者頗不乏人計由海關郵政電報諸局業者取者約百餘名外則如洋行司事買辦及繙譯與寫字等職亦爲數不少足見本館教授純良格外較別弗同近以天時酷熱一循例放給暑假准於西九月一號復課凡有志向學者望於此假期請至上洋四川路五十八號本館報名幸勿客爲要特此佈聞 甲

## 專治痧氣

余素患痧氣之症十八年矣發時痧痛萬分脹如爪各埠痧氣藥嘗盡罔效今幸閱日報得悉上海英大馬路萬康醬園對門德仁里內廣東陳恆德堂痧氣膏丸十分神效函託松滬糖捐局友代購該堂痧氣膏藥二張又痧氣丸藥二盒共計費洋四元內服外貼果然藥到病除至今二年有餘從未發過感其藥如神登報揚之 乙 松江東門大街協昌布號啓

## 召租

跑馬場對面耀華有大廳一所可容二三十桌子之多用以請客或議事甚合又二樓大房六間合用者請向本主人商議

## 聲明

今有前右營參將慶大人坐船泊公義馬頭大人歿後由少爺賞與舵工王文魁茲文魁央中浦老六賣與陶杏雲後姚送到價郎交清此後任憑陶姓管業廖少爺不問爲魁亦不涉矣此啓 陶杏雲具

## 廣東陳恒德堂
# 馳名眼藥

此藥專治男婦肝腎兩虧風火交困眼目昏花迎風流淚內生翳障瞳人受傷雙目不明之勢此藥搽之立即消翳除瘴去膜光明重者三瓶包可全愈可稱靈驗之第一眼藥矣每瓶五角〇分設上海英大馬路萬康醬園對門德仁里內石庫門交易乙

## 聲明

啓者現有密司格利芬在本行合辦公事爲行權簽字特此佈聞 魯意師摩啓 甲

## 遺失棧單

今遺失元芳第8181號棧單一紙計裕康KM8元青羽綢一箱已向元芳掛失作爲廢紙各寶號切弗收用爲幸此佈 協昌辦啓 乙

## 遺精有方

僕體質素虧因思慮過度致患遺精之症屢藥罔理終然難愈近日病症較前更覺日重甚至四肢酸軟腰膝疼痛久之眼即滑雖憂鬱萬分惟書數天命矣幸蒙友人談及從前亦患此症購大馬路德仁里廣東陳恆德堂奇效遺精丸服之幸獲痊愈僕閱悉亦購遺精丸二元照服確見日覺病減後再接服四元亦獲痊愈且愈後身體強健歡喜之極特登報章使世之同病者咸得問津矣乙 本埠城內火腿街范景賢敬謝

## 洋房出租

茲有洋房一座在英大馬路斜橋西首第一百念六號係向南洋房夏涼冬煖內有花園隙地適可四時花木客商仕宦堪作行臺門房馬房花房草地電燈自來水均各齊備如欲進內觀看可由看守之人引看如有合意者請至北拋球場義善源錢莊面議可也此佈 乙

## 代理香港
### 源安洋面水險公司

茲本公司開在香港歷有年所今分托上海高易帳房代理如貴客欲保水險者請至本帳房面議其費格外克己倘有不測立即照例賠償決不留難此佈 高易館帳房白 乙

## 遺失提單

今遺失安慶進口SW唛瓜子五十四件提單一紙已向太古說明作爲廢紙特此登報聲明 餘和豐報關行告白 乙

## 大隆公司精製淋濁聖藥
# 白濁丸

此丸得自獨秘其靈效之神速可以推倒天下之白濁藥無論五淋紅白二濁痛而且腫一經服下立刻止痛清濁消腫利便具有藥到病除之妙雖尿管被濁糊閉已成血沙等淋依法服之無不小便暢通濁去滯來治愈者不下數千人咸推淋濁中最爲有驗之藥且性味和平與市上練用諸品不同故愈後氣體反強保不再發足見斯藥之妙哉無窮每瓶一元小瓶五角〇如押妓受毒陽頭腫爛痛癢另搽珠黃拔毒生肌下疳粉即愈每瓶一元大二元倘毒氣上攻致成橫痃楊梅結毒等瘡惟內服十寶解毒藥水則週身積毒悉從大小便全行洩去重者數日全愈每瓶二元乙 上海四馬路望平街口大隆公司啓假冒甚多認明門懸會審分府告示爲記

## 嫩面玉容散

此散治男女面上油膩黑氣烟色酒刺雀斑暗晦等患每晨搽擦自然嬌嫩姿顏潤滑秀艷實妙品也每瓶三角每洋照四瓶 上海二馬路中京都天寶齋便是 乙

## 遷移廣告

啓者本行在四川路三井對面第二十三號門牌經理東洋北方唐津及馬奇各礦煤炭倘蒙仕商賜顧或定或拋比衆格外公道恐未週知特此告白 上海孚太洋行 乙

## 茂生經理火險

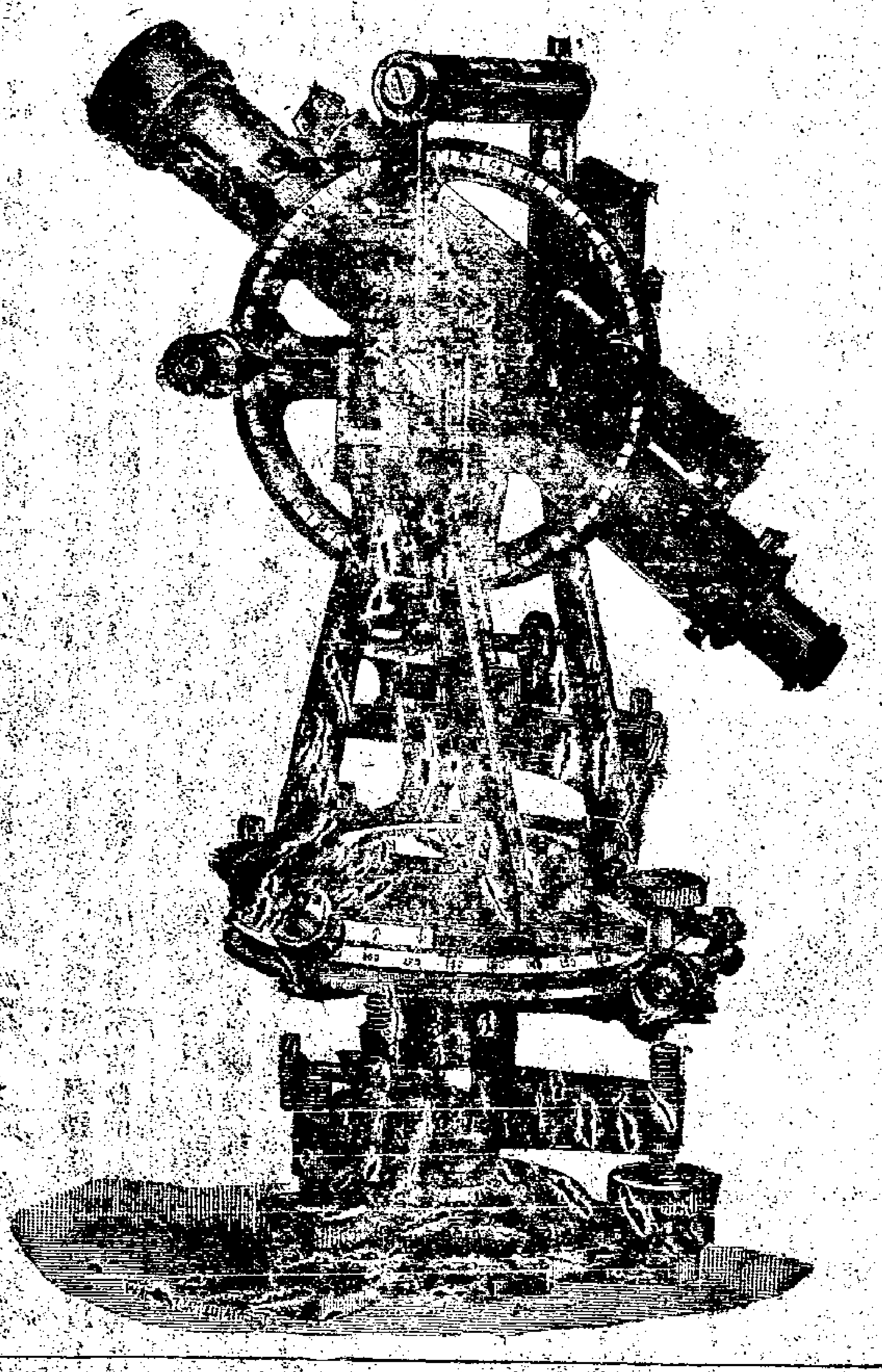
啓者本行經理皇后火險公司代客保火險事務其費格外公道如有不測迅速賠償不必函問外國總局此佈 華五月十一日 三馬路茂生洋行啓

## 敬字得子

僕年屆天命膝下蕭涼自恨命該如此一日見垃圾中字紙一團細觀則上海二馬路京都天寶齋扶陽種子衍慶酒之仿單也載得靈驗非凡頓起續嗣之念向買二瓶試服果覺陽壯繼購三瓶酒完精足一與妾果懷孕於上月已產一子可知拾字之有効耳 蘇州郭蘭蓀錄 乙

# 永昌洋行

本行開設四十餘年專售各色金銀首飾各色鐘表千里鏡眼鏡打樣量天尺機器一切俱全



並修理打樣機器鐘表等物凡任商賜顧者請至英大馬路黃浦灘第一號便是

乙三一一

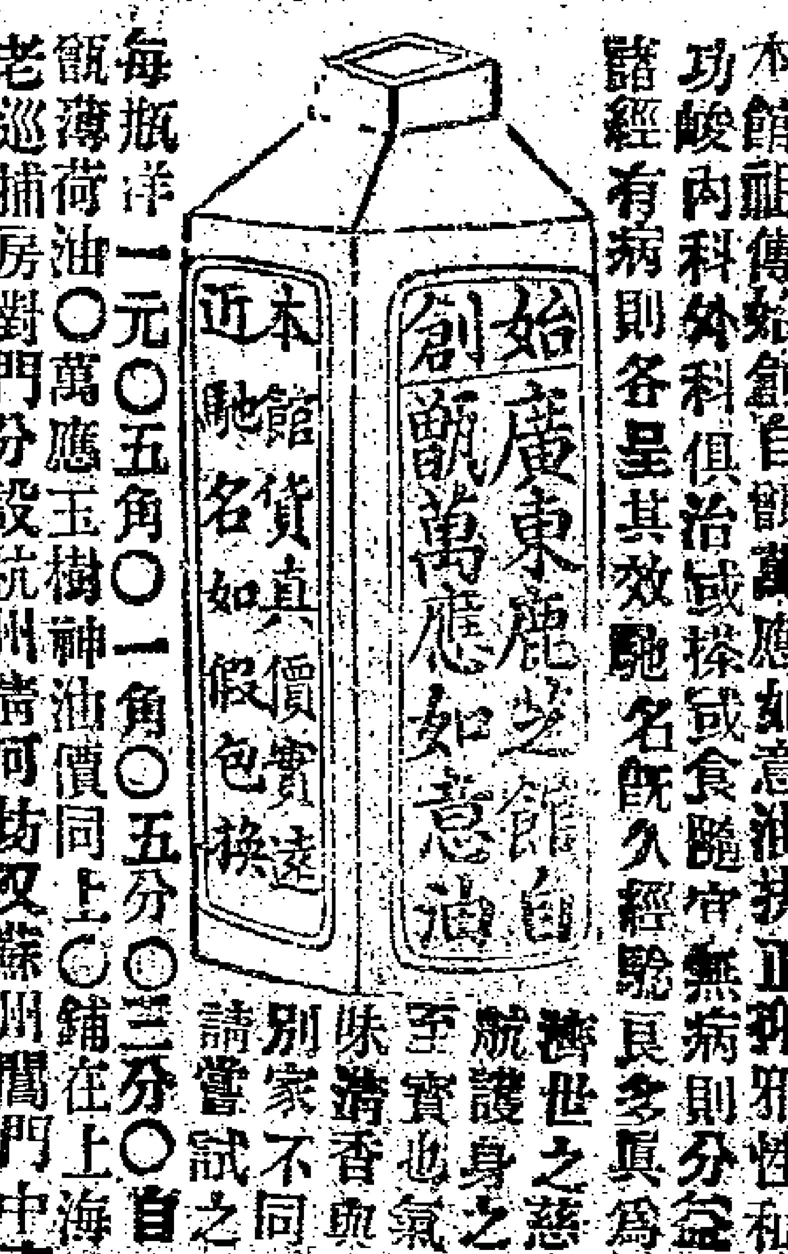
# 匯票信遺失

六月初二日交福興潤局寄申全昌信一封內匯票四紙今未收到諒途中遺失該票四紙列後裕盛長支申號兌二百零二號元四千一百四十兩裕元支申號兌九十四號元二千四百七十二兩仁裕支申建美兌五百六十四號元二千四百六十九兩源成東支申號兌九十八號元二千四百七十二兩今已向前途說明作廢仰各莊號切勿收用特此聲明

營口全昌號告白 乙三一

# 祖傳秘製

本館祖傳始創自觀萬應如意油扶正抑邪性和功峻內科外科俱治鍼搽鍼食隨帶無病則分益諸經有病則各呈其效馳名既久經驗良多眞爲




濟世之慈航護身之至寶也氣之味清香與別家不同請嘗試之

每瓶洋一元〇五角〇一角〇五分〇三分〇自觀薄荷油〇萬應玉樹神油價同上〇鋪在上海老巡捕房對門分設杭州清河坊又蘇州閶門中市

1X6X乙

# 合股聲明

啓者本埠南市張大盛水菓行乃先君開設廿有年茲因余事務殷繁兼顧不週特挽徐賢昌兄合股經理以前該人各款統歸芳濬理不涉徐某之事惟各埠應收之款概歸合股者經收恐未週知特此佈啓

張芝芳白 乙〇五〇

# 開張聲明

新開天津慶豐館包辦酒席小賣俱全內有雅座本館由會香里口遷此四馬路三山會館對門便是於本月廿日開張請諸君賜顧者臨是荷

慶豐館謹具 乙〇六一

# 感謝良醫

余因初旬感冒傷暑特請在申名醫七八人屢醫不效經月十餘天不得起床有潮州鄭東閣先生初次到申現往四馬路東平安里福園烟館內請他到門遂以二帖全愈故以揚名報恩鳴謝

揚州李明章啓 乙

# 支票作廢

今遺失協記支慎昌莊第四十九號勝票一紙六月廿五期計元一百五十兩已向該莊說明此票作廢望各寶行號暨各洋商切勿收用特此

寶記啓白 三一

# 英商巴勒火險公司

本行經理北英商火險公司資本銀四千餘萬兩〇又家定火險公司資本銀三千餘萬兩在申開設最先迄今已數十餘年專保房產貨物棧房一切火險遇有不測無不立即照賠保價格外公道如蒙紳商賜顧請至五馬路口第二號門牌本公司帳房面議自當悉心照辦以副〇光顧者也此佈 甲三六

# 利運公司

本總公司開設漢口張美之巷河街另在鐵路傍新造大棧房一所並修一路一條到棧起卸專爲代客轉運火車貨物包運各省起見妥當快捷誠信昭然並分設信陽確山駐馬店螺灣河許州鄭州等處俱已賺班造棧派有妥友照料並代雇騾馬車運往各處格外周全倘蒙各寶號賜顧裝運請至本總公司帳房面議可也此佈

本總公司啓 乙一二一

# 新到雜貨

啓者本行由花旗運來獅牌長條肥皂此貨消行各國已久今初來中國因欲推廣消路定價格外從廉另有由日本著名大廠運來泗門汀泥已由工部局打樣人同各家水木作主俱已試過僉稱堅固耐久定價格外克己倘蒙紳商賜顧者祈駕至本行帳房面議可也

四馬路協隆洋行啓 甲XXX

# 明緊要告白

啓者本律師前所雇用之趙姓刻已不在本律師處辦事如有商辦事件之人請自至本律師寫字房面議可也此佈

九江路漢口路第 大律師克伯啓 XXX一

# 遺失提單

六月十七日大通船進口由鎮江同豐寄汕頭德盛提信一封在申遺失已另補提單原提單作廢特此告白

松興公啓 乙

# 嘗熟寄一

上海英商耀華嘀嘀水乃熱水泡製飲者保無瀉肚患現託常熟西門鄒公館代理每打六角必須押瓶一元五角

乙

# 批發

本號專運外洋電光朗珠銀綠花料兼辦各種新樣小占帽花穿珠烟須香袋一應俱全原箱零拆批價比衆公道倘蒙光顧請函寄上海北市正豐街中戴春林雲記花粉號原班回件庶不致悞

小號啓 乙一〇四

# 利羣堂

茲買到餘慶里國文書局印刷所全盤器具已經交易清楚該局前日所有欠項與及交涉等事概歸該局經手人自理自後與本堂無涉特此聲明

主人 白 乙一一

# 遺失棧單

今遺失招商局棧單一紙厚字二百四十三號(祇)嘜廿八年四月初十日江寬到計烟葉五十件此單遺失將該局說明作廢以後出貨保和圖章爲憑特此登報聲明

保和謹白 乙

# 訪求親由科

如有務理親由科樂於治痔濟世者請至招商總局沈松茂處晤談爲盼

乙〇二一

---

六月廿三日匯票行情列左

銀行電匯銀票 二先令七辨士八之一

銀行現銀票 二先令七辨士八之一五

銀行三十天期票 二先令七辨士八之二

銀行四個月期票 二先令七辨士八之三五

---

六月廿三日進口船禮拜四

江天 又 由甯波 招商局

德和 又 由長江 怡和行

萃利 又 由長江 麥邊行

金華 又 由汕頭 太古公司

廣生 又 由香港 怡和行

六月廿四日出口船禮拜五

載陽丸輪船 下午四點鐘開往舟山石浦海門 日本商船公司

萃利 又 開往長江等處 麥邊行

德和 又 晚往長江 怡和行

鯉門 又 晚往仁川 禪臣行

北京 又 下午往甯波 太古公司

金華 又 晚往膠州烟台天津 太古公司

協和 又 開往烟台天津 招商局

順和 又 晚往青島 怡和行

台灣 又 晚往香港省城 太古公司

美富 又 開往香港省城 招商局

廣濟 又 開往天津 招商局

公平 又 開往塘沽 招商局

六月廿五日出口船禮拜六

西林輪船 晚往長崎 賚賜行

龍門 又 晚往香港粵省 禪臣行

鄱陽 又 晚往長江 太古公司

江天 又 下午往甯波普陀山 招商局

廣生 又 晚往汕頭香港廣東 怡和行

六月廿六日出口船禮拜

美利輪船 開往長江 美最時行

六月廿七日出口船禮拜一

開麥輪船 直放神戶 賚賜行

淡水 又 晚往廈門汕頭 太古公司

普濟 又 開往甯波溫州 招商局

江寬 又 開往長江 招商局

六月廿八日出口船禮拜二

永生輪船 早九點鐘開往長崎神戶橫濱等埠 郵船株式會社

六月廿九日出口船禮拜三

錦茂輪船 下午行鎮海舟山石浦海門 老公茂

珠海潮漲　○廣州訪事人云粵中大憲擬將省河各處所置木關一律撤去俾免與航路有妨日來洋關稅務司盧君將界址勘明繪圖貼說呈稟請督撫憲准撥公款以便從事工作并飭關稅務司監督工程○歷來粵東船捐官督商辦現經某商人稟請大憲札委彭聰森大令爲坐辦委員並派佐貳二員以資臂助

鑑湖瀕唱　○紹興訪事人云邇來府屬各邑竊掠之案層疊如山更有一種匪徒貪夜種火圖劫日前郡城利濟橋一帶㕓有人以火灼毀人家大門遠近居民幾於夜不安枕雖經官紳議興警察迄未舉行望江樓南北兩堡居民人因自行抽丁巡緝所需經費酌量派捐誠閭閻目前之要圖亦古者守望相助之遺意也○越郡市廛夙稱繁盛其中綢緞扇箔花酒等業交易尤鉅奈皆不知振作甚或互相傾軋以致日漸衰落由各業遵照商部新章創設商會公舉總董赴省垣商務局具稟立案并欲籌興工藝整頓商業藉以抵制洋貨而維利權誠當今富國之本也○自上月中旬迄今火繖高張氣燄炎熱二十八日午後忽陰晦異常冰雹驟降小者如豆大者如拳房屋禾棉耗失不少亦可異也○諸曁縣境缸灶鎮本爲賭徒淵藪邇由縣主張稚厚大令嚴行禁絕衆皆稱之日來又有痞棍糾集梟販大開博場事被大令所聞立卽會營往緝擒獲首要數名擬用木籠站斃俾知儆懼而絕根株

麥臺展印　○姑蘇訪事人云自交夏令雨澤愆期四野農民莫不翹首蒼天求施甘澍本月十七十九兩日連得大雨數陣然鄉閭仍未能普潤郊原安得碧翁翁鞭起癡龍及時行雨俾芃芃禾黍勃然而興也○蘇州府署西首某餅師於本月十八日至婁門外向某營勇索取舊欠勇無以應餽以私鹽數十斤餅師持之而回途遇無賴子數人藉端敲詐餅師不服無賴子揮拳毆之餅師固弩力方剛者無賴子力不能支潛告知婁門巡鹽勇追行至月城卽被巡鹽勇所拘縛送元和縣署○前者駐紮吳江縣境平望鎮之江蘇續備軍某營某砲船上舵工被某案盜犯李姓所扳縣主某大令請營中管帶王錦堂守戎歸案質訊守戎抗不交出盜者李姓堅指舵工爲羣盜領袖大令遂據情稟請上憲飭守戎赶緊交出以便刑求

上海縣署案　○舟人吳福寶盜賣元和縣漕米經元邑宰查悉移知上海縣請卽究追前晚縣主汪瑤庭大令飭提訊究吳供稱小的承運元和縣漕米三百一十九石到申交卸短少八十九石實因內雜泥柄致錢揚淨盡所致小的家無長物祇有一船求恩斷令減賠以全生命大令飭收押自新所將船變價以償

上海保甲巡防局案　○前日南市𡷊家浜橋左近整容匠徐竹山之夥許桂堂以其友朱金壽向索舊欠洋銀七角苦無以應遂致爭鬧不休徐惡之訴請二十三七鋪保甲巡防局究懲局員姚谷蓀二尹飭地甲傳集一干人升案研訊朱稱小的自知理屈願具香燭向徐許負荆二尹允之不復深究

南市馬路工程局案　○前日吳秋芬以陳阿仁林山林索詐不遂肆意行兇扭至捕房聲訴捕頭轉解馬路工程局總辦翁子文太守倩襄讞委員黃衡堂二尹研訊以陳林無理取鬧判各責一百板交人保去

英美等國租界公堂瑣案　○四百十九號華捕解王英昌至案稟稱此人在大馬路桑市轉角處開設銅器鋪前日小的巡至彼處見有車夫在門前滋鬧車夫不服小的意欲拘拿王突將小的髮辮揪住揮拳痛毆奪去號嘝及護身棍二百十一號印捕聞聲到來喝問何事王又將此捕衿上警號嘝之小練條拉斷扭結不解之際三十二號西捕適至始得將王拘入捕房今捕頭令小的解請訊究二百十一號印捕三十二號西捕所稟相同王供稱小的不敢行兇讞員黃耀宿司馬商之美總領事署新任繙譯官安立德君判罰洋銀三十元以儆○濟良所女董包意貞氏送烟妓徐陳氏至案稟稱此妓現因患病不顧操賣笑生涯來所陳情因特帶案請示徐陳氏供小婦人年三十有一蘇州某邑人去年七月十二日被丈夫徐金海賣與烟鴇王阿大收去身價洋銀一百元小婦人旋患毒瘡今既告痊內症又作求恩超豁俾得生機司馬謂爾夫向操何業何人指引爾往濟良所徐陳氏答稱丈夫向在某鹹貨行執業小婦人因病求治於西門外婦孺醫院蒙女醫士攜帶往濟求司馬飭交包氏帶回醫養○包探錢榮堂解陳友法陳根成至案稟稱此二人在華順碼頭當小工乘隙至六十號棧內行竊麵粉十五袋熟地黃七十磅由棧中執事人劉東記獲交小的解請究懲劉投案訴稱此次失物所值不貲務求將二陳枷號碼頭稍示儆戒司馬准如所請隨判將二陳各責三百板枷號一禮拜發碼頭示衆○日前錢亭榮控金順福誘拐其妻梅氏匿蹟提籃橋左近第三十二號門牌屋內司馬訊悉之後賃居此屋之洋人期好司以金不應在彼胡行飭知捕頭解案請究金供小的自知不合尚乞恩寬司馬著管押三日○程謹記木作司事人某甲解偷兒楊召林至案稟稱被竊木料卽乞訊懲司馬判令枷號三日發木作門前示衆

法租界捕房瑣案　○前日匪人某甲向護城河濱陳德康衣攤購取衣服論價不合竟糾同奇兵營勇丁彭瑞春徐生堂將陳毆擊並出利刃戳陳兩腿陳負痛長嘷適由巡街捕到來將彭徐拘獲甲乘間脫逃昨日解奉讞員陳楚生大令訊明飭押候拘甲并究未幾奇兵營管帶羅遊戎飭弁投案請將彭帶回懲辦大令准之徐訊非營勇飭責二百板○某洋人家細崽李阿康行竊洋銀七十元乘間逃逸報捕拘獲解奉大令訊究供稱小的確曾行竊惟洋銀已經用罄無可交還主人矣大令著枷號一月期滿責釋○流氓李春根在護城河畔攫人衣物昨被包探拘獲解奉大令訊明著重責三百板○沈木金擅貼未經納捐蓋戳之招帖被巡街捕拘獲解奉大令訊明判罰洋銀五元昨日覆訊沈稱小的無力呈繳大令命從寬開釋○張桂寶陳阿香冒充某洋員公館管事人在外招搖撞騙被大令訪拿到案著枷號一月期滿責釋○小利張阿根行竊毛根榮所開小客棧內衣服拘解至案大令飭將原贓給毛領去張笞責二百板○丁寶生張金茂串竊某姓東洋車上所置衣服被包探拘入捕房解奉大令訊明著笞責二百板○偷兒張子山行竊某姓衣服經包探緝獲解奉大令訊明著枷號十日期滿責釋

美租界捕房紀事　○前晚十一點鐘時日本人某甲投捕房訴稱僑居吳淞路某號屋內突有一法國兵士闖入家中強欲飲酒不允所請致被擊毀器物臨行遺帽一頂呈請核奪捕頭允卽派令包探往查○前晚六百四十六號巡捕至公平路碼頭見有某國兵士一名醉中胡鬧因卽拘入捕房捕頭令押至酒醒時釋出○前晚寄居西華德路第三十二號洋房之某洋人所雇細崽金順福勾誘某姓女郎入內姦宿洋人查悉喚令巡捕將金拘入捕房捕頭令押候解送公堂稟請讞員黃耀宿司馬訊辦○昨晨偷兒胡齊恩至北四川路顧龍根家將東洋車及油衣等物竊之而逸包探倪順泉見之拘入捕房捕頭令押候解送公堂稟請懲辦

## 江南水師學堂及魚雷營魚雷艇捐助紅十字會銜名清單

○學堂項下　總辦黎捐大洋一百六十九元小洋四十元提調李世由捐大洋二十八元小洋十三元駕駛堂督僉應麒捐大洋二十七元小洋十一元二角管輪監督唐鎮元捐大洋十七元小洋七元六角漢文教習張恆培謝錫純各捐大洋九元小洋四元六角駕駛二班洋文教習林紹蔭捐大洋二十八元小洋十三元管輪頭班洋文教習鄭秉彝捐大洋六十七元小洋二十八元七角管輪二班洋文教習湯文城捐大洋二十九元小洋十二元額外洋　教習鄭泰昇捐大洋七元小洋二元五角額外洋文教習薛元燮捐大洋三元小洋一元一角操演教習徐金鑑捐大洋十四元小洋六元五角體操教習趙士璽捐大洋十四元小洋六元五角文案饒蓬武捐大洋九元小洋四元六角醫官張兆麟捐大洋九元小洋四元六角寺應劉義壽昌各捐大洋九元小洋四元六角管理庫房雜務司事周啟鈞捐大洋七元小洋三元九角又學生四十名共捐大洋十四元小洋十元三角又學堂罰款共計捐大洋四十九元小洋二十五元六角　魚雷營項下　管帶于瑞鑾捐大洋二十三元小洋十四元八角魚雷教習唐國安捐大洋三十三元小洋十四元訓練官王良英捐大洋十八元小洋七元操放委員陶玉琨捐大洋四元小洋一元四角管廠委員盛家模捐大洋八元小洋二元九角管藥庫委員林朝豐捐大洋五元小洋一元八角　魚雷艇項下　管帶辰字雷艇王惠韶捐大洋三十六元小洋二十元管帶宿字雷艇林蔭章捐大洋二十六元小洋二十元管帶列字雷艇杜逢時捐大洋三十六元小洋二十元四艇大副於越賢卓文尉沈樑林翱鵬各捐大洋十七元小洋六元四角辰宿列三艇正管輪張應鴻奚清如蕭錦垣各捐大洋二十八元小洋十四元又張艇止管輪原委舒振聲啟委于甚萬各捐大洋一十四元小洋七元四艇副管輪楊稚安劉如松林生國千貴生各捐大洋二十元小洋八元　附開前水師學堂項下捐助學生四十名銜名列下　朱天森陳世昌王光熊方佑生饒福昌呂得元王傳鵬朱孝先孟嘉超張鵬吳秉成千開元盧同春江際澄楊慶貞何兆湘張嗣宗韓棠戈方存劉自超朱浩如李鑑英徐世昌荷樵陳作恭徐銘鑑李國俊盧景寬壽昌釋鼎王鑑昊總思成劉長敏陳元謨高先濬馬本立魏春泉沈奎吳志馨周作人

上海萬國紅十字會同人謹啓

## 新印鉛板各種書籍照碼折扣出售

三馬路申報館申昌書畫室發兌

聖武記六角○小五義三角五○分類尺牘五角○快心編五角○蟫史二角五○耳郵一角五○香艷叢編三角○東征集一角五○國難記二角五○澆愁集二角○東槎記一角五○春融堂二角○青樓夢五角○小豆棚三角五○靈巖庵一角五○香畹集二角○新增官箴要則一角八○曾侯日記一角○使琉球紀一角八○東池草堂八分○夢啓譽錄一角五○瀛海尺牘四角○三岡識略三角○夢園叢說二角○文海披沙三角○雙瓣餘談二角○四夢彙談二角○和約彙抄二角○中東和約五分○中俄和約五分○瀛寰瑣記三十○寰宇瑣紀三十○四溟瑣紀三十○紀載彙編一角五○訂鵠新錄一角五○藝林伐山二角○盤檀碎金三角○暑船紀記一角五○正續水滸四角○墨閒操目抄一角○讀史探驪錄二角○驅蛇軒賢盲一角○尊聞閣試帖二角○觀云甲乙編三角○螢窗異草初集二角二集二角三集二角○尊聞閣鄉會墨八分○宥正味齋尺牘一角○六梅書屋尺牘一角五○詩句題解四集一角五五集一角五○歷代駢儷備考五角○鑑經書舍壽墨一角○曾文正公家書四角又大事記一角五又求闕齋日記一角五又書札一元二角又白紙家書五種六角○海上塵芳譜一角○妙香室叢話四角○東瀛紀要一角五○啓蒙讀言七分○紅樓夢補四角○名賢尺牘七分○歷下志游八分○西洋記四角○遂軍紀略二角五○滄瀛夢影錄八分○息菴尺牘一角二○鑄初集二角○戊子直省闈墨八分○燕亭雜錄四角五○道聽塗說二角○三異筆談八分○漫遊紀略七分○中西紀事四角○壺天錄二角五○蕉軒摭錄二角五○滇南雜志五角○夜雨秋燈錄初集四角五又二集四角五○續綏寇紀略七分○尺牘祠桃二角○書註小倉山房尺牘二角○思益堂日札八分○三借廬贅譚三角五○爪盧尺牘一角五○十粒金丹七角○醒睡錄三角五○欣賞齋尺牘二角五○風月夢三角○集錦尺牘一角○外科全生集八分○歸牲知煥軒尺牘一角五○筆耕齋尺牘七分○鬻胥一角五○鴻素堂文集一角五○盧使集二角○廿五年諭旨每本三角

## 癲狂鎮心丸除痴如神

京都天寶齋秘製痴癲第一奇藥

此丹專治男女文武癲狂及羊癲豬癲或錯心作呆服則立愈方用麥神通竅順氣避邪降火補心化痰利濕解鬱平肝鎮魂奪魄之品大凡染痴癲一症皆因痰迷心竅憂鬱驚恐痰滯胸膈糊塗不醒或事結於心或功名未成或見色而痴或爲財而癲致染失魂喜晚之症則自言自語大呼小叫弄文作武嘻笑怒罵染此之症受累無窮本齋冤得海外奇方何忍秘藏心存濟世非圖漁利行世有年俱稱靈驗治愈者指不勝數無論遠年新起丹到其效立見愈後永不復發誠治痴之至寶也初染五丸包愈久患拾丸除根雙料每丸一元單料減半兩瓶寄回件聰明　舖分上海二馬路中市西鼎新里口石庫門內交易　乙十八一

## 橫濱正金銀行上海分行新印鈔票洋圓

本總行創自橫濱一千八百八十年資本金洋二千四百萬圓公積金洋九百三十二萬元分設各國名都大邑廣有通交中國上海天津牛莊北京分設亦已年久今在上海分行新行通用自一元五元十元之鈔票洋圓奉准本國政府允行始于中歷十一月初二日起以便行旅經商之一助其外各埠專辦銀行應有一切交易無不克已招接存款更竭誠實久蒙中國達官易於通鉅買交相稱贊本行格外精心研究接應　惠顧現由總行刊到

**新式存單以及相與往來支簿滙集**

均用華文專備中國仕商樂取便捷曉　惠然顧臨者之用爲特布告仰附壁如欲存款在橫濱總行冊者半年期息五釐長年期息六釐如存款期滿准在橫濱支取金洋上海取銀亦可如在橫濱存取換算則以日本金錢交付隨時註明定價如在上海則以元錠銀價交付應幾市面仙零上落於　貴客毫無耗損以昭平允如欲存在上海分行者長年期息五釐半半年期息四厘半三個月三厘半逐日往來二厘半以副交厚同友之來諭云爾其餘匯票押匯電匯承接周到有美悉臻如蒙　惠臨請至本分行面訂可也

經理人長鋒郎謹白　乙十〇二

## 奏辦浙江善後彩票頭彩洋式萬元七月初六日開彩

本公司自奉浙撫憲　奏明開辦以來通消各埠至公無私第三十會已於六月初四日當衆開彩紅票憑號單實足兌洋今售第三十一會票仍設一萬五千張每張收洋念則售洋五元彩額增至一千五百四十五張之多較他省之票容易獲中准於七月初六日仍在拱宸橋本公司開彩務祈　官紳士商屆期　光顧是幸此佈

浙省協辦總公司上海南市分公司啓　乙十〇三

## 廣濟公司江南義賑票六月廿九日開彩

第六十四會票已於本月廿九日九點鐘在本公司如法開彩所有得彩號數經印有對號單分派以便核對其得彩之票祈攜至本公司收銀可也第六十五會票已印出一萬五千張頭彩二萬五千元每張分爲十則每百張得彩十張有餘其得彩有一千五百數十號

本公司預定期六月廿九日九點鐘開彩本公司發出之票如有中式紅票憑票脫兌此佈　乙十八一

## 廣濟公司江南義賑票新辦江南義賑副票

本公司江南義賑票乃奏奉　硃批創辦已久公正素著中外欽今蒙　南洋商督憲魏　核准開辦江南義賑副票係用三聯票一條給買客收執一條對收紅票一條留根存箱交公正人看管開彩後查對中票開箱開彩之日開出一號即將原號木珠掛出一面將此號懸牌所售票數先於開彩前一日止截計該副票用一號至一百二十號任點十五號開三十號以中號最多者爲頭彩中號稍次者爲二彩又次爲三彩又次爲四彩同中同分每票全張二元伸規元一兩五錢每張分十二條每條規銀一錢二分五厘即將八成派彩均作十份頭彩六份　二彩一份七五　三彩一份二五　四彩一份均於開彩後三日按照得彩次第名數公匀派領該票截數開彩業請　大憲委員親臨監視以昭大公司從此售票愈多派彩愈鉅皆　諸仁翁財福所致如票業欲代收副票者請先到掛號領牌開收擇吉開彩續登報章此佈

江南義賑彩票新辦副票廣濟公司謹啓　乙十〇二

# 上洋大成祥號新到電光滊油燈

本號今由外洋新到電光滊油燈光彩奪目精潔異常其光較之電燈更明而日用所費反比洋油又廉惟式樣多如蒙貴客賜顧祈駕至法界興聖街本號面議可也 乙

# 奏辦廣東恒豐公司善飾彩票頭彩四萬圓七月十一日開彩

啓者本公司籌餉彩票係奉 大憲奏准開辦咨行各省 大憲及上海關道憲准其內地一體通銷即顧紳源現設一萬號內七千號每號分為十條每條一員三千號每號分為五十條每條大洋二角其中式銀按號照派以八成派彩頭少彩多比各彩票為優第五年第二會於七月十一日在廣東城西北帝廟戲臺當衆開彩屆時由大憲委員監督以昭公道而昭慎重如貴客領額批發請移至上海南市潮惠會館後棉陽里中分局預訂 再中式紅票如無分局錯口圖章概不收兌因無票根可查請諸君仍向粵東總局兌取此佈

駐滬恒豐公司分局啓 乙

## 匯豐銀行告白

啓者本行收足資本洋一千萬元公積英金值洋一千萬元又銀洋六百五十萬元共合洋一千六百五十萬元另議定備用股本洋一千萬元總行開設在香港分行在倫敦廈門暹羅包帶繼亞孟買加拉吉打古隆北砵州德國漢口神戶長崎意陸伊羅法國呂宋紐約橫濱爪哇西貢舊金山新加坡蘇拉巴亞天津北京橫濱上海行與各商往來暫存本行之銀每日結帳者其息長年二厘存至二十萬兩為止存一年者其息照長年五厘算存六個月者其息照長年四厘算存三個月者其息照長年三厘算代付本埠匯票並辦理銀行一切應辦事宜匯票可以匯至倫敦及歐洲印度新金山美國中國市洋等處大通商碼頭特此佈聞

光緒三十年正月十五日

TIX

# 俄羅斯第三冊出版

本館譯印俄羅斯一書言俄國內情至詳且確前因日俄交戰世人多注意北鄰故先將第一第二兩冊先行出版距未及三月銷數已逾數千且購閱諸君以第三冊出書過遲時時寄書督責良深愧歉是冊專論俄國宗教端緒繁夥蒐討精詳光怪陸離幾於目迷五色茲已校印完竣每冊售大洋六角○第一第二兩冊仍每冊售大洋四角正

上海商務印書館 漢口 廣州商務印書分館同啓 乙X一

# 中國電報局提派餘利廣告

啓者本局第二十二屆每股提派官利洋十元餘利洋十元照章於七月初一日為始各股商持摺來局蓋戳付利恐未週知特此奉聞上海鄭家木橋電報總局謹啓 乙

# 侯官嚴幾道先生著 英文漢詁

十年以來吾國討論西學之日多有志之士慮譯本或失其真常欲從其文字語言認真下手而不安淺嘗如前之僅資侍者買辦市井口談而已此可為吾國學界深賀者也但師資難得而置身莊嶽又非其大力而裕於時日者不能舊說精通西文非十年不辦則無怪有志未逮者多向洋而歎者衆矣侯官嚴幾道先生深得中西文字三昧年來譯著大抵典冊高文以為衆人所不能為自任故於文法一事海不肯為近者從遊高足諸公謂先生必纂一書以為海內學英文者向導敦請函促乃以半年日力撰成是編由淺而深自審音論字至造句析辭點頓而止用旁行式英漢間出無疑不析無例不條遇與中國詩文可互相發明者輒旁證曲喻凡號中國學者所難通者尤必為之反覆而明辨蓋作者不獨以己之昭昭啓人之昏昏也以辦理學堂典司教育日久洞見癥結深悉初學之所疑難故能愜心貴當如此是誠西籍之金針而學界之鴻寶也書成本館得其鈔本歡喜讚歎敬請以公同人幸蒙先生即以版權相付得以專印發售不惜工資校勘精確洋裝布面以期耐久定價每部大洋一元二角學英文者中英文字稍有根柢手此一編數月之間其不能通奧窔者未之有也

上海商務印書館○漢口○廣州商務印書分館同啓 乙

## 京都同德堂虔製膏藥

拔毒百病 **象皮膏藥**

性味和平有洗心換骨之功男女老少極重極險症貼之即愈咳嗽哮喘久年老病限日全愈雙料一元單料四角

賜顧認明上海英大馬路 只此一家遠近並無分局

加料阿魏 **狗皮膏藥**

治老少氣痰痞塊癥瘕血塊積聚膨脹左癱右瘓遍身筋骨癧疼跌打損傷寒濕脚氣一切險症雙料四角單二角

天下馳名 **硇砂膏藥**

消腫化毒去腐生肌治手足麻木心肝胃氣一切瘡癤小兒百毒雙料三角單料角半小張四文二文頭瘋膏二分

風濕勞傷 **如意膏藥**

男女風濕入絡流連筋骨一切勞傷遍身痛楚或腫脹麻木適逢勞辛風雨日期痛苦更甚貼此膏立愈雙料一角單料五分 乙

## 天下馳名京都同德堂○膏藥

真正虎骨 **龍油膏藥**

培元固本却病延年通廿四道血脈鎖三十六道骨節治男女氣血阻滯愈筋骨疼痛中風中痰大盒一元小半元

門懸上海縣告示 各大憲匾額五十餘方

真方立愈 **疝氣膏藥**

疝症有寒水癩血氣狐筋七種因風濕寒鬱酒色過度而成無論腎囊腫大小腹疼痛惟貼此膏包愈每張一元正

神效第一 **生肌膏藥**

凡大小諸毒惡瘡破後此膏貼之一日換一貼能解毒消腫去腐生肌未破即消已破即斂每盒二角每張二文

善治百毒 **胭脂膏藥**

專治各種毒瘡惡癩鵝掌肥瘡胎毒天泡坐板黃水糯珠膿窠諸色惡瘡腐爛泛疤痘後惡瘡毀之神效每盒二角 乙

## 四海馳名京都同德堂○靈驗膏藥

神效種子 **陰陽膏藥**

男婦培養失宜生育為難或元陽不振虛而易洩或子宮寒冷久不受孕男女貼之妙難言喻雙料一元二單六角

遠埠賜購信力先給一紙書來朝發夕至

神效專治 **遺精膏藥**

內傷之症多生于腎因腎水枯竭心火上炎故有夜夢多溺夢遺滑精陽痿不舉舉不堅久貼此膏神效每張六角

天下馳名 **暖臍膏藥**

此膏功效異常通血脈鎖骨節男子下淋滑精小腸疝氣女人子宮虛冷久不受胎惟此膏可以包治每張三角正

仙傳神效 **[illegible]膏藥**

專治筋骨無力行步維艱腿酸痛善能流暢血脈通利骨節男婦貼之添丁種子老人貼之却病延年每張三角 乙

## 中外馳名京都同德堂萬應膏藥

百草 病 **回生膏藥**

治五勞七傷左癱右瘓遠年風濕週身骨痛嗽咳痰血肝胃氣痛小腸疝氣三日瘧疾諸般癥脹雙料八角單五角

近來假冒甚多宜認明本堂招牌五色仿單套板回信鉛印藥膏一萬五千言藥目總單方免貼誤

萬應神效 **[illegible]膏藥**

治熱毒瘡癤過身皮膚腫破日流黃水久不收斂夏月蚊咬指甲搔破瘰癧萬分用此膏貼之提毒消腫每匣二角

男女可用 **鷄眼膏藥**

善治男女足掌足趾搽磨成泡漸成鷄眼及穿緊鞋疼痛萬分此膏一貼患處數日自化欲行遠路宜備每匣二角

神效立止 **牙痛膏藥**

牙痛一症不離風火蟲凡牙根搖動酸軟難過晝夜疼痛不能飲食惟此膏貼之即愈永無傳染之患每匣洋一角

南京路京都同德堂藥號謹白 乙

# 福建全省彩票頭彩壹萬六千元七月十五日開彩

本公司稟奉閩省 督憲奏咨立案設總公司於廈門咨行各省 大憲內地一體通銷以裕餉源本公司實備資本洋十五萬元十萬元存廈門匯豐銀行臺灣銀行及各錢莊並總公司餘五萬元存各分局以備中彩就近分領本公司原爲裨益公家起見自開辦以來誠信相孚流行中外現第五會計設票八千張每張售洋六元每張分爲十則每則售大洋六角至於開彩事宜每會稟請廈門水師提督軍門興泉永道到塢監督以昭慎重准於七月十五日在廈門開彩如貴客欲領票承銷者新至本分局預訂可也〇再得紅票如無本分局小印概不收兌因無票根可查故也特白

上海南市老太平外街駐滬分局謹啓 乙二三〇五


## 中飽被控

本年六月初二日 上諭地方錢糧不准浮收中飽著各督撫將經徵錢糧開列表冊由戶部核對再由政務處刊入官報俾衆共知仰見 朝廷軫念民艱無微不至適訪事友人函稱乃湖北大冶縣總紳徐映丹勾同蕭署縣端濬藉捐中飽去秋被生員朱龍炳等上控 端中丞飭委密查明確將該紳提押該署縣撤任端中丞認真治理吻合 旨意殊堪欽佩大憲若此天下何患不治哉今撮其最要批札三件登報海內仁人君子幸垂覽焉 計抄廿九年十月十一日札爲札飭嚴拿提審事照得前據大冶縣生員朱龍炳等稟控該邑紳徐映丹藉公漁利侵蝕肥已等款並於抵補籤捐一項浮收過鉅尤屬駭人聽聞當經本部院嚴密訪查在案茲據該委員將各項確情據寔稟覆據稱大冶縣抵補籤捐一項米捐錢一萬二千串地丁撥錢六千串門捐補錢二千串創辦之始該紳另設急公局捐局自爲局董派親信收錢米捐一項照串勒派每捐錢一串外多收二百四十文地丁一項照正銀核算則急公局所提寔有二萬數千串除小戶向例完錢及各戶稍欠緩外總計大戶所提必有一萬數千串除撥抵六千外所剩仍逾萬計其應用並無明文此侵蝕之在籤捐者也建造學堂包作一萬六千串工料潦草薄惡閒架甚小牆壁無砌雙磚者管理興善堂事久無報銷首董雖有六人惟該紳常川至堂施棺送痘事多不寔該縣卷查該紳現管收租穀一項不算帳不更報者八年屯買紅石賣與漳源口提工賺借償穀私償石價私管捐罰諸款歷年所收款千餘串某年收息若干某事動用若干並不憑衆核算稟請詳報此侵蝕之在各項公事者也地方公事無不與聞侵蝕牟利種種不法既據訪查確寔詢問僉同若不從嚴懲辦何以儆貪汚而靖地方查該紳前經署大冶縣蕭令端濬稟稱開辦礦山才明守潔似此藉公漁利盤踞把持是蕭令竟爲該紳朦蔽事事假手尤應徹底究辦除逕札周令外合併札行札到該守即責成蕭令會同周令刻日將該紳徐映丹嚴密傳到解送來省聽候審訊并將一應案卷逐件提省不准有絲毫短少蕭令責成甚重倘該紳聞信遠颺或應提案件稍有不齊均歸蕭令獨任其咎切切此札 十一月初批蕭令端濬詳文 據稟已悉查州縣派定賠款捐數本係萬不得已之舉各牧令具有天良當此時勢孔艱自宜殫竭血忱共圖補救該縣原派籤捐三萬二千串嗣經該令一再陳情改辦米捐及地丁完錢門捐等項共認二萬串相懸甚鉅本部院體察民情因該令稟係寔在力有不及何忍堅持定議重累吾民是以量予照准前有生員朱龍炳等稟控邑紳徐映丹侵蝕正款案內牽及該縣地丁改爲大戶完錢一項可餘錢二萬二三千串而毛米捐門捐尚不在內是與該縣前次所稟大相逕庭叉因爲數太多不得不再三詳審即經飭委員前往確訪旋據覆稱大戶所提必有一萬數千串除撥抵六千串外所剩仍逾萬計似此浮收過鉅寔屬駭人聽聞叉經飭派委員將紳徐映丹及一應案卷提解來省以憑訊究其中有無侵蝕浮冒應候訊明核示乃該令忽於此時將上年籌辦情形叉復縷悉具稟其爲因徐映丹提省預爲掩飾已可想見徐映丹尚未訊究是否串同分肥姑不具論即就該令自稟之詞亦多有不寔不盡該令以去年銀價七錢五分計算六成征銀項下餘錢八千七百八十餘串叉提給經書錢二千四百餘串僅剩錢六千餘串試問該縣征銀報解之時錢價果係七錢五分毫無欺飾乎縱不能如朱龍炳等所控以九錢上下計算亦必不止該令所報之數今姑以八錢計之除支給經書外亦應餘錢八千串之譜撥抵賠款僅有六千此中盈餘爲數已屬不貲況該令改定征銀之數是否原係六成倘難懸信以 國家萬不得已之事斷難任聽牧令從中侵潤貽累農民至該令謂朱龍炳等興訟 諸啄沸騰以致各捐屢催罔應尤屬語存挾制該令如果毫無私心爲各紳民所洽服以稟定派捐之案何敢屢催罔應事關侵蝕鉅款案情重大應即將調到縣卷十九宗一併飭發武昌府速由梁守督同局員將徐映丹被控各節逐一嚴行訊究不準稍涉含混至該縣向來征收錢糧是否向按六成四成分數爲此案大戶收錢最要關鍵若不將該縣二十五六七等年糧書征收底冊調查無憑質証叉徐映丹經手地方公事款項繁多年分亦久有無侵蝕肥已亦須將歷年各項帳目簿據調齊徹底核算僅就縣卷查對不足以折服其心並由府迅委妥員前往該縣將應行查核之冊籍簿據全數調齊並酌提應訊人証悉心根究務期水落石出毋稍徇縱以重民賦而杜侵蝕除逕札武昌府梁守遵辦外仰布按二司一併查照飭遵仍飭將委員銜名及提到簿據訊明情形隨時具報切切此繳 本年三月初八日札爲札飭事案查前據大冶縣朱龍炳等上控徐映丹蔽朦把持專侵漁利各款當經委員查明行提人卷發交武昌府按款研訊嗣據朱龍炳徐映丹先後迭稟控訴均經轉飭武昌府併案訊詳各在案本部院又訪聞徐映丹於該縣之敬節堂與善堂大有倉各存款並興修學堂經手學堂等款事任意彌縫侵吞且縱容子弟盤踞急公局放利滾剝李華廷係案內有名之人被徐映丹設法保出私行回縣各情事即經飭派委員嚴密訪查去後茲據委員稟稱如敬節堂存款一節查該縣敬節堂公款前由四鄉捐集歸李華廷經手存放生息節婦定額二十名每人按月給錢一串嗣以李華廷辦理此舉有名無寔被控有案近十數年該堂併入育嬰堂經管額止十八名每月每人僅給錢六百文外間傳聞有公款全無著落之說如大有倉賣穀存款一節查該縣積穀係徐映丹李華廷馬輝祖黃庭經等經管多年計存實穀一萬二千餘石每歲春初平糶秋後填倉前年漳源口開辦閘工局徐映丹包辦紅石即將積穀存款撥抵石價倉中顆粒無存至去秋徐映丹被控始買穀四千餘石閘工局欠錢五千餘串此外尚多無著李華廷黃庭經馬輝祖均有私挪亦未經歸結如興善堂存款一節查興善堂總紳係徐映丹李華廷二八馮祥芳爲堂中司事該堂款項甚鉅所有育嬰敬節滋生三堂保甲稅契籌餉三局均歸經管凡款皆徐映丹經手凡帳皆李華廷經理馮祥芳與李華廷有親狠狽爲奸二十餘年款目混淆莫可究詰如興修學堂一節查該縣興修學堂徐映丹寔總理其事石玉峰柯茂山張琴舫素善謀幹得以派充監工所捐各款約二萬有餘工程包估一萬六千串現已領出一萬三千串計造屋七重牆壁柱細工料脆薄隔牆並用土磚甫經蓋成業已倒塌十六間訪聞此項工程係匠頭丁德太承攬該匠曾在鐵山運道包修房屋向與徐映丹朋比爲奸以故此次仍與串通作弊其實所值祇七八千串如學租一節查該縣學租存款約計一萬餘串徐映丹藉手營私經各鄉於二十六年稟控嗣經調處不准樹管輒復勾結李華庭黃庭經二八經理所有錢賬迄未會算不獨吞息並吞正款不少如急公局一節查徐映丹總理急公局務所有幫辦均其私暱有子六七人尤爲肆橫第四子盤踞局中經手公款任意侵挪放利滾剝徐映丹亦明知而故縱柯茂山張琴舫本屬富戶因與有親貲緣充紳首亦在局中辦事頗張聲勢欺壓鄉愚如李華廷私行回鄉一節查李華廷爲徐映丹羽翼所有賬目皆其經理去秋被控提省徐映丹設法保出私行回縣即在徐映丹家中造帳至今正上元前造齊方行到案等情核與本部院訪聞各節大致相符查該職徐映丹充當大冶縣紳首經管各項公事多歷年所乃以劣紳爲爪牙公款爲利藪侵挪吞蝕無所不爲聞之深可痛恨湖北地方素稱貧瘠所有該縣各項公款不知如何慘淡經營方有此數斷不能任聽刁紳中飽致歸無著應即飭由武昌府梁守督同局員按照委員查覆各節提集人証一併研究嚴追毋稍徇延切切此札

乙二六二一


謹擇五月念四日庚修景岳百補大全鹿丸六月二十日先行交易盼春 吉開張

# 上海新開葉天德堂藥舖

本堂開設上海美租界中虹橋東坐北朝南石庫門面發兌各省道地正路藥材精製飲片虔修丸散膏丹剔選官揀人參毛角鹿茸暹邏官燕高麗東西洋參西時沙頭花露經驗時症痧藥萬應保珍痧膏各種風濕藥酒香料細藥上年杜煎虎鹿龜驢諸品仙膠擬陳足三年待丙午冬出售本堂主人心存濟世諄囑精益求精慎之又慎非欲爲利實圖久遠凡 仕商惠顧者須認明本堂純陽爲記庶不致悞 乙二四〇六



廣東彭壽堂秘製專治痴癲陰陽醒悟丹功效說

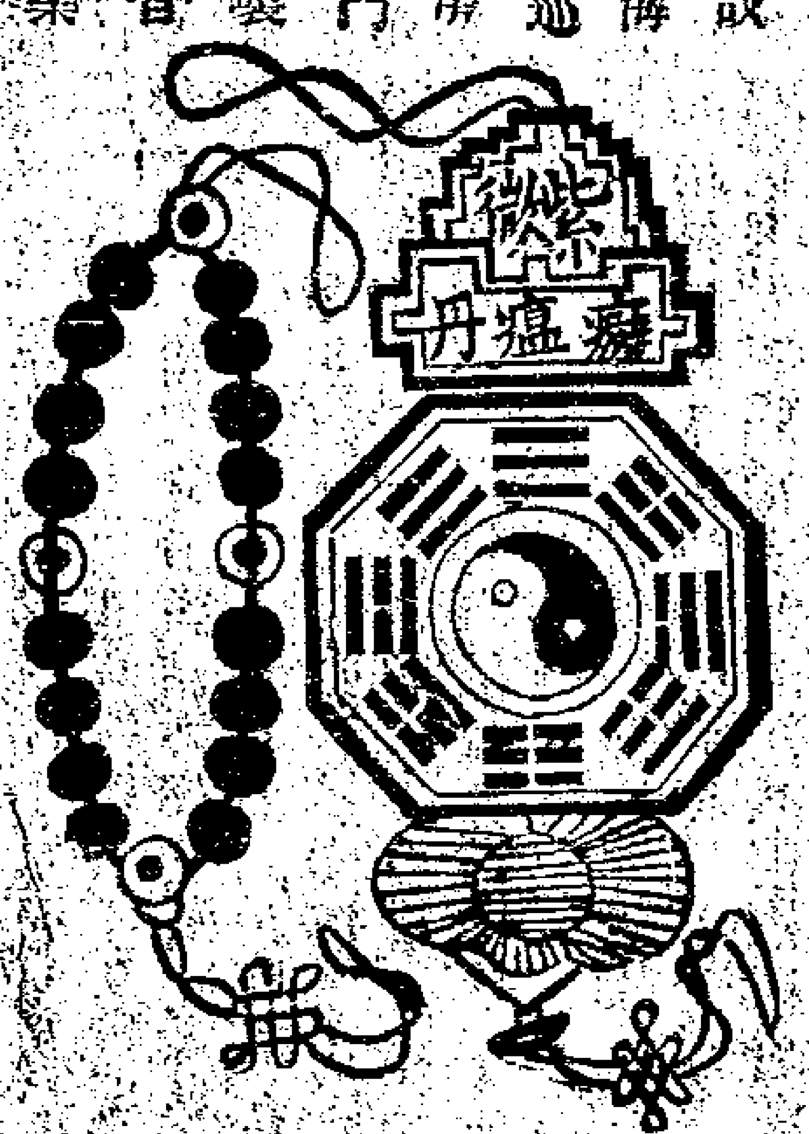
# 治痴癲最靈方法

邪入陰爲癲邪入陽爲狂癲文狂武總名曰痴又有鷄豬馬牛羊諸癇而羊癇最多俗稱羊癲瘋是也癲疾欲發志意不樂精神痴呆言語不倫日夜嗜睡以邪併於陰也狂疾欲發多怒不臥兒狂喜殺目直罵詈不識親疏以邪併於陽也癇發則吐涎神昏猝倒口噤牙緊手足抽搐而醒後頓如常人是其異也要之病源總不外痰火氣鬱邪祟而已向來內外諸醫均無善治之法本堂獨得陰陽醒悟丹秘方專治癲狂五癇各症百發百中方用龍涎沉香以化凝痰順氣安息蘇合以殺邪祛風牛黃珍珠以降火清心人參茯神以寧神定魄麝香琥珀以通竅活血鬱金白礬以開鬱去滯復佐以專治痴癲各藥雖極貴之品不減分毫發兌以來屢愈數萬人皆稱神效不論文武痴癲狂癇患經數十年醫藥無功者但用開水化服一二粒能使癲狂大發之時立刻平復如常其患若失再每日與服此丹一丸不使間斷不過七餘天包能永遠斷根所有痴癲情形保無復發屢試屢驗確有把握深知此丹之功千靈萬妥稱爲聖藥眞不愧也每粒一元函購郵寄轉交代辦信局切不誤以免假冒

上海二馬路石路西首興隆里內彭壽堂啓 乙二〇一二

## 廣東種德園

開設上海老巡捕房對門監製麝香痧藥




廣香痧氣丸○萬應紅靈丹
純陽正氣丸○藿香正氣丸
時症白痧散○諸葛行軍散
痧症臥龍丹○珍珠百勝散
人馬平安散○飛龍奪命丹
神效保安丹○救急萬寧丹
萬應時症丸○應驗霍亂丸
廿露午時茶○福建神麯茶
枷楠辟瘟花香珠每串洋一
元○素香珠每串洋五角○
龍鬚香牌每塊洋二角○單
一角○善長惠顧取價從廉

乙[illegible]

## 慶獲頭彩中外馳名

辛

蓮獲浙江票頭彩江南票三彩得主前報聲明茲售湖北票六元四江南五元四浙江五元廣東十元批發克己紅票足兑紳商賜顧函寄南市吉祥街口

乙[illegible]

## 隆茂火險

啓者本行經理格西大公司有年承保中外棧貨房屋生財傢伙衣服什物保費克已倘有不測賠款迅速貴客合意請至四川路本帳房面議是必恐未週知特此佈告 甲[illegible]

## 燕亭補丸

專治胃病不和胃不消化大便閉結熱腐不安[illegible]藥房發售 乙[illegible]

## 始創龍涎香戒烟丸

啓者本齋秘法創製龍涎香戒烟丸三十餘載荷蒙○士商賜顧功效昭彰久已中外馳名遐邇信用近有襲用本齋龍涎香丸名希圖影射魚目混珠誠恐有志戒烟者爲其所悞用特佈告四方凡欲賜顧者千祈辨認招牌細嘗藥味庶免以僞亂眞也服法原方另詳仿單○廣東遐邇齋謹啓分設上洋三馬路

乙[illegible]

## 南京聲明

### 全鶴梅紹酒家

本號向售興紹陳酒仕商咸知近來竟有土酒混充本號名色甚致買手從中取利以假爲眞買少報多其弊廣大請仕商留心者察倘蒙賜顧者須先買酒籌以免混充及私弊也

主人告慰 乙[illegible]

## 同慶堂戒烟各藥

一粒金丹 如意膏

本堂戒烟各藥早以風行各省四遠馳名而一粒金丹加料製煉更爲靈妙批發定做無不克已光顧者請至陸家石橋南外城瓜街北口便是 乙[illegible]

## 中桐洋行

本行在日本創設機廠歷有年所聘請頭等名師督造玲瓏軋花機器在申行消已久早已名馳中外刻下消路愈廣買客咸相讚美甚至應接不暇今有新到新式火油引擎造燭機器打繅機器舂米機器織布機器東洋包車大小保險箱鐵水榜浦農夫可用各式農具鑽床横直走車床老虎鉗以及添配軋花車零件成箱皮棍等貨一應俱全其價格外從廉倘蒙貴客賜顧請至上洋北蘇州路本行帳房面議可也告白乙[illegible]

## 密采里西菜館告白

啓者本館設在上海法租界精製法國大菜刻下大菜間重加裝飾另設一房名曰京廳凡官紳巨商請客極其相宜每日正午至二點鐘午餐每晚七點鐘至九點鐘晚餐每客洋一元酒賬另加倘諸客欲另定餐房或點菜由客自便此佈 甲[illegible]

密采里經理人啓

## 日本郵船會社

啓者本公司永生輪船准于本月廿八日即禮拜二早九點鐘開往長崎神戶橫濱等埠小包收到禮拜一午刻客票賣到五點鐘止倘蒙各寶號如欲裝貨搭輪者務新早臨爲幸

郵船株式會社

## 批發彩票

本號逐月向售廣東湖北江南各種大票批發公道門莊照市小號屢獲大彩遠近知名信購原班回件故

上海南市廣揚興 老北門濟源 同利源啓

## 壽世無雙

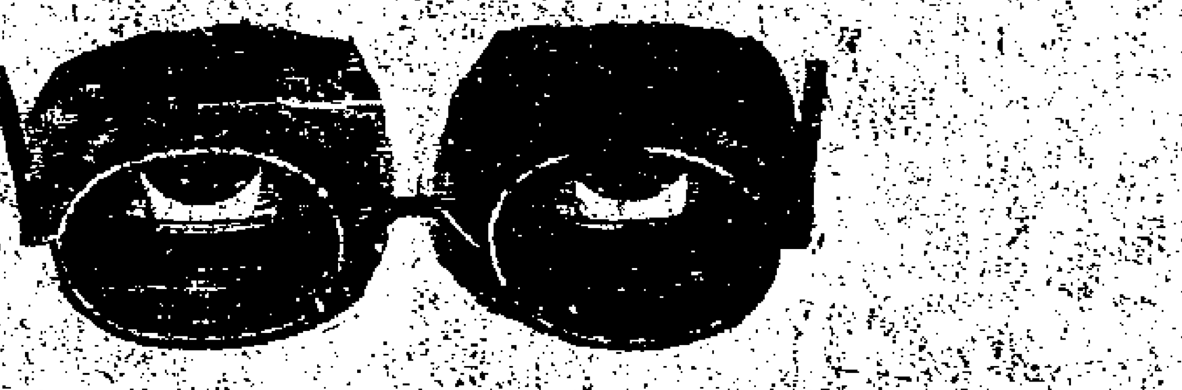
頂響新式唱戲機器

聲音比之戲檯上演唱者更響遠聽亦然

此樣新式大小機器中國由本公司獨家經理其價每隻是廿四元起碼至一百八十元爲止計分大小十種戲齣甚多京調廣調徽調幫子崑腔小曲載明彷單各國洋操洋調哭笑言語均從揀選而且永遠不碎不壞可用百年矣○仕宦紳商惠顧新向各洋廣貨舖中取或移玉至英大馬路東首本行內進批發所面議價廉物美以廣招徠特此佈聞 甲[illegible]

英商謀得利公司白

## 喇司勞士



大馬路五百六十六號瑞祥茶號隔壁

明晶 SHANGHAI 洋行

天下頭等眼鏡無論年老年輕或各種眼光均可合用其玻璃白藍黑等色及眼鏡架金銀鋼鍋各色俱有其價由洋二元起碼至洋一百元爲止且本行售出之各種眼鏡均包貴客合用如嫌眼光不取分文特此佈告 甲[illegible]

## 老太古告白

太古火險公司 B S

倫敦番西火險公司
柯里仁火險公司
家定火險公司
扒剌定火險公司
洽和司具火險公司

啓者本行經理以上五保險公司專務現可代客保房屋棧房及各屋內所存衣服生財貨物等保費格外公道本行更設經理處在寧波鎮江蕪湖九江漢口宜昌蘇州杭州沙市烟臺天津牛莊等處 貴客欲保者請臨面議可也特此佈告 丁一

## 義記洋行保險

ESTABD 1824 MANCHESTER 義記洋行保險公司

啓者本行於英一千八百九十六年二月六號起經理孟皆司德火險公司計存本銀一千五百萬兩正在上洋承保各家房產生財棧房貨物等件其保費格外公道遇有賠欵極其迅速如欲保者請至本行面議可也

主人謹白 甲[illegible]

## 源和洋行啓

啓者上海所售東洋咸水名竹生薑達此水向來本行獨售外無分莊別家不能出售倘有人在外私賣定必送官罰辦紳商賜顧批發另售向英大馬路三十四號便是 乙[illegible]

## 告白

茲有新屋兩座在兆豐路廚房花園自來水火均齊備每年租銀九百兩地圖道契均全價甚公道該欵或每月交若干限時日請付亦可如欲知詳細情形請到江西路四十一號管賠司寫字房處問便知也 甲[illegible]

## 告白

啓者茲虹口源昌路同安堂熟藥店今將生意全盤召頂爲該堂連上合共計至是年六月十五日止該欠下潘炳秩工銀一百零七元正如有別人俱受該堂者新將潘炳秩工銀交清方能易先此聲明以免後論此佈乙[illegible]

潘炳秩謹啓

## 寶順洋行保險

本行設申最先辦理火險歷有年數該公司在外洋創立百餘年資本頗巨賠欵迅速恐未週知爰特登報無論行號棧房財產家私一例可保價極克己倘荷見顧請至二馬路外灘本行帳房面議此佈 甲[illegible]

## 五月廿三日行情錄半錢列左

| | |
|---|---|
| 新匯劃收市 | 七錢三分五一一五 |
| 銀拆 | 一錢八分 |
| 龍洋找頭 | 七錢二分五 |
| 錢找頭 | 七百六十文 |
| 市錢 | 一百十三千 |
| 卡錢 | 一百十二千 |
| 衣牌 | 八百八十文 |

## 大清郵政收信時刻曉諭傳單

| 寄輪船往 | 某日 | | 止收信時刻 |
|---|---|---|---|
| 崇明堡鎮 | 廿四日 | 小火輪 | 上午八點半 |
| 奉賢新場 | | 航船 | 上午八點三 |
| 青浦朱家閣 | | 小火輪 | 上午九點鐘 |
| 崑山太倉 | | 又 | 下午三點鐘 |
| 白鶴港 黃渡 嘉定 南翔 | | 又 | 又 |
| 巴城 沙頭 浮橋 | | 又 | 又 |
| 閔行 | | 小火輪 | 上午十點鐘 |
| 羅店 大場 | | 又 | 上午十一點 |
| 江南製造局 | | 郵差 | 下午三點三 |
| 松江 亭林 南橋 | | | |
| 朱涇 章練塘 | | 航船 | 下午三點三 |
| 莊家行 張堰 楓涇 七寶 泗涇 | | 又 | 下午三點三 |
| 蘇州 杭州 常熟 嘉興 | | 小火輪 | 下午三點鐘 |
| 廟鎮 海門 | | 又 | 下午四點半 |
| 江灣 吳淞 | | 火車 | 下午三點半 |
| 寶山 | | | 下午一點半 |
| 南匯 川沙 大團 周浦 | | 航船 | 下午二點半 |
| 無錫 | | 小火輪 | 下午三點半 |
| 寧波 鎮海 餘姚 定海 | | | 下午三點半 |
| 海 百官 紹興 金華 諸暨 蘭谿 台州 衢州 | | 北京 | 下午三點半 |
| 長江各埠 南昌府 九江 牯牛嶺 | | 德和 | 晚潮九點鐘 |
| 周浦 | | 郵差 | 上午八點鐘 |

第七千九百六十七號　申報附張不取分文



管理廂黃旗滿洲都統事務喀爾喀札薩克和碩親王那彥圖等謹奏為代奏請旨事竊據臣旗二甲喇佐領成鐸等呈據本佐領下三品蔭生東河候補同知成厚三品銜協理京畿道監察御史成昌候選筆帖式成貴呈稱職父前任山東布政使崇保生於嘉慶二十年現年九十歲本年恭逢慈禧端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙皇太后七旬萬壽情殷祝嘏呈請核辦前來據稱職等恭讀恩詔內開一八旗滿洲蒙古漢軍兵丁及內札薩克喀爾喀等蒙古年七十八十九十以上者分別賞賚至百歲者題明給與建坊銀兩凡在臣民莫不同聲感戴伏查該員崇保由山東布政使告假回旗前在甘肅布政使任內蒙恩賞給頭品頂戴光緒二十三年丁酉科鄉榜重逢蒙恩賞加尚書銜光緒三十年甲辰恩科會榜重逢蒙恩賞加太子少保銜今歲該員年壽九旬洵屬聖朝人瑞既據聲稱情殷祝嘏查核檔冊年歲實屬相符且係曾任實缺二品大員理合呈請代奏前來臣等恭讀恩詔內開一八旗滿洲蒙古漢軍兵丁七十八十九十以上者分別賞賚全百歲者題明給與建坊銀兩今該員崇保係前任布政使現年九十歲情殷祝嘏應如何恩施賞賚之處為此恭摺代奏伏乞皇太后皇上聖鑒訓示遵行為此謹奏請旨奉旨欽此

廣西巡撫柯　奏為剿除峒匪籌辦善後請以桂林同知移駐倬資治理並派營專紮巡防以靖後患摺　初三日

廣西巡撫臣柯逢時跪奏為剿除峒匪籌辦善後請以桂林同知移駐倬資治理並派營專紮巡防以靖後患恭摺仰祈聖鑒事竊柳桂交界之區青山蟠踞三百餘里其陽為四十八峒大半在雒容轄境其陰為三十六峒大半在永寧轄境猿壁裸巖地形險阨向為盜匪窟穴其峒口無數與永福柳城融縣處處可通歷朝以來皆用重兵咸豐年閒曾聚匪滋事迭煩兵力始克殺嶠乃歷時未久仍為遁逃淵藪時肆劫掠為害閭閻上年署督臣岑春煊派營剿捕雖經拏獲匪首賈老發懲辦而游土各匪盤踞其中者向不可僂數乘閒出擾劫案無數凡近峒之村無人不入其會潛為供給糧食偵探官兵蹤跡互相煽誘勾串竄多有不入其會者則火其廬掠殺其人口擄其財畜而後已地方官亦無從查緝該地距省僅百餘里臣未蒞粵即聞桂林屬境伏莽潛滋履任後查聞峒匪實繁恐遂滋蔓迭經發營堵剿每有擒獲而藏垢納汙愈聚愈衆本年正月派奏調河南候補知府黃鳳岐統領親兵三營往剿曾帶左營周天長奮勇直入其巢雖多斃悍匪而山徑崎嶇卓兵深入陳亡弁勇共七十餘名旋又派親兵一營復飭署慶遠協知府白玉書調慶防三營適署右江道王芝祥帶領嵩備前營來會約分五路進兵又派奏留道員褚與局前往調遣一面分飭永寧雒容等州縣選派得力鄉團為各軍引導免致疏虞並飭永福柳城融縣諭令公正團紳調集壯丁在於峒口之處日夜校巡認真防堵以杜零匪乘虛竄入貽害地方計自二月初旬以來仰賴天威官軍合力進剿縋幽鑿險逐處窮搜竭數月之力檢獲積年悍匪韋世德羅桀才韋祖莫韋祖欽縣十四莫永匪莫士金秦小五黃章逵韋仲向覃章勳覃章安黃酸椎四等訊明正法先後斃匪約三百餘名奪獲檢砲刀械多件焚去匪巢二百七十餘間峒匪殲除殆盡餘皆遠颺亟應將善後事宜妥為籌畫以期斷絕根株一勞永逸峒內向係猺獞久已逃散現在並無居民餘如洞梧村等處皆有田地可耕必得設官整理方得還集勞徠查桂林府同知本係閒曹即以該同知移駐峒內以資彈壓而便巡防該同知俸廉役食等款一仍其舊勿庸另議查有候選知府雷震南前帶楚軍頗稱得力堪以署理桂林府同知所有前派剿匪之親兵四營除死亡病故外現經簡其精壯併為桂防正副兩營即委該員統領自帶正營於峒內建造營房並飭於要隘修築砲樓派兵防守各峒小口一併填塞峒外各村派副營駐紮辦理清鄉一俟部署周妥再行詳細陳明臣電商署督臣岑春煊意見相同除撤飭遵照外所有剿除峒匪以桂林府同知帶兵移駐峒內籌辦善後緣由謹會同署兩廣督臣岑春煊恭摺具奏至此次陣亡弁勇七十九員名另開清單仰懇天恩敕部從優議卹以慰忠魂合併陳明伏乞皇太后皇上聖鑒訓示謹奏奉硃批著照所請該部知道單併發欽此

廣西巡撫柯　奏為遴員請補烟瘴要缺知府以裨地方摺　初四日

調補貴州巡撫廣西巡撫臣柯逢時跪奏為遴員請補烟瘴要缺知府以裨地方恭摺具陳仰祈聖鑒事竊照准補太平府知府譚國恩病故經臣附片具奏在案所遺員缺係衝難相兼烟瘴要缺例應由外揀員調補當於現任知府內逐加遴選非現居要缺即人地未宜一時實無可調之員茲查有候補知府英凱現年三十八歲係正白旗滿洲銳鏞佐領下人由繙譯生員先後考取內閣中書軍機章京旋奉傳補疊蒙派充會典館並方略館校對官改派會典館詳校官因恭校方略完竣保奏作為侍讀遇缺即補復因恭校會典館全書過半保奏作為郎中分部遇缺即補簽分刑部在直隸司行走因恭修軍機清檔告成保奏仍以本部郎中無論題選咨留遇缺即補並恭校會典全書告成保奏俟補郎中缺後以知府分省歸候補班補用旋補授河南司郎中當即開缺歸知府候補班補用經吏部簽掣廣西帶領引見奉旨著照例發往欽此光緒二十六年十一月到省遵例報捐花翎業已試看一年期滿甄別留省補用在案該員志趣甚正辦事亦勤能耐煩瘴以之請補太平府知府員缺洵堪勝任雖調缺請補與例稍有未符惟人地實在相需例得專摺聲明據藩司張廷燎臬司劉心源會詳前來相應仰懇天恩俯念邊地要缺需員准以候補知府英凱補授太平府知府俾收得人之效如蒙俞允該員係保舉候補班補用之員今請補缺毋庸送部引見亦毋庸核計參罰謹會同署兩廣總督臣岑春煊恭摺具奏伏乞皇太后皇上聖鑒敕部核覆施行謹奏奉硃批吏部議奏欽此

河南巡撫陳　奏為查明庸劣不職文武各員據實特參請旨分別懲處摺　初四日

河南巡撫兼管河工事務臣陳夔龍跪奏為查明庸劣不職文武各員據實特參請旨分別懲處恭摺仰祈聖鑒事竊維非種不鋤良苗無由而暢茂害馬既去騏驥因之而奮興用人之道亦猶是也況今時局艱難庶務待人而理屢奉詔旨諄諄以講求吏治整頓操防為亟尤不容以一二闒茸之輩濫竽其間致多貽誤上年臣到汴後業將庸劣已甚各員從嚴參處在案茲復隨